

# EQUIPOS PARA RESCATE Y TRABAJO EN ALTURA

CATÁLOGO 127 ESPAÑOL



ARNESES

EQUIPOS Y ANCLAS

CUERDAS Y BOLSOS

EQUIPO PERSONAL

SISTEMAS Y KITS





# Catálogo 1 27 – Equipos y Capacitación

## CONTENIDO E ÍNDICE DE PRODUCTOS

### ARNESES .....4–13

Arnés para rescates en incendios.....6
Arnés para Espacios Reducidos.....7
Arnés ProSeries®..... 8–9
Arnés para trabajo con aparejos.....10
Arnés para salvataje de víctimas™.....11
Arnés Táctico de Rapel.....11
Cinturón de rapel uniforme.....11
Arnés Ranger.....12
Arnés Helitack.....13

### EQUIPOS Y ANCLAS ..... 14–29

MPD™..... 16–17
Mosquetones ProSeries®..... 18–19
SureClip™.....19
Mosquetones ProTech™.....20
Mosquetones de acero inoxidable.....21
Mosquetones en forma de D con cierre de acero.....21
Polea CSR.....22
Polea de Acceso.....22
Poleas ProSeries®.....23
Polea PMP Swivel.....24
Polea Doble Swivel.....24
Cremallera de rescate.....25
Anillas de rescate en forma de 8.....25
Arizona Vortex..... 26–27
Sistema de bolsos Arizona Vortex.....27
Arnés para hombros Sedona.....27
Correas de sujeción FastLink™.....28
Manga de correas de sujeción.....28
Correas de sujeción.....29
Placas de sujeción.....29

### CUERDAS Y BOLSOS .....30–39

Static-Pro™ Cabo salvavidas.....32
CMC Cabo salvavidas.....33
New England Ropes KM III.....34

Cuerda Prusik y Cuerda para Nudo de Liberación de Carga.....35
Bucle cosido Prusiks.....35
Cuerda de seguridad SRT Throw Line.....36
Cuerda de seguridad Redi-Line™ Throw Line.....36
Protector de Bordes Ultra-Pro™.....36
Guardas para Bordes.....36
Bolsas para cuerdas y equipos™.....37
Bolsas para efectos personales.....37
Bolsas para cuerdas.....38
Organizador de rescate pesado™.....39
Cache de camión™.....39
Bolsa Pro Pocket™.....39

### EQUIPO PERSONAL.....40–47

Cascos de CMC Rescue de KASK..... 42–43
Cascos Cascade.....44
Gafas protectoras para rescate ESS Striketeam XTO.....44
Sunbrero™.....44
Guantes para rapel.....45
Guantes para trabajo con aparejos.....45
Arnés para radio ProSeries®.....46
Funda para radio.....46

Arnés para radio.....46
Manual de entrada y rescate en espacios reducidos.....47
Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos.....47
Manual de rescate con cuerdas.....47
Guía de campo sobre rescate con cuerdas.....47

### SISTEMAS Y KITS .....48–61

Kit para equipos de rescate con cuerdas – Completo..... 50–51
Kit para equipos de rescate con cuerdas – Aparejamiento.....52
El Sistema de Poleas CSR.....53
Kit para tareas de fuerza USAR.....54
Espacio reducido Kit de entrada.....55
Rescate en espacios reducidos Kit para equipos..... 56–57
Kit para dos personas en rescates en espacios reducidos.....58
Kit personal para rescatistas.....58



# Para Rescate y Trabajo en Altura

Kit de rescate en aguas – Rescatista nadador.....	59
Kit de rescate en aguas – Para la orilla .....	59
Set del bolso para la cuerda de seguridad Redi-Line™ Throw Line.....	60
Set del bolso para la cuerda de seguridad NFPA Throw Line .....	60
Set del bolso para la cuerda de seguridad SRT Throw Line .....	61
Bolso para la cuerda de seguridad .....	61
Set del bolso para la cuerda de seguridad EZ-Stuff™ .....	61

## COMUNÍQUESE CON CMC RESCUE

### TELÉFONO

+1 805-562-9120

### FAX

+1 805-562-9870

### CORREO ELECTRÓNICO

[info@cmcrescue.com](mailto:info@cmcrescue.com)

### SITIO DE INTERNET

[www.cmcrescue.com](http://www.cmcrescue.com)

### DIRECCIÓN POSTAL

Apartado Postal 6870  
Santa Bárbara, CA  
93160-6870 EE. UU.

Copyright ©2012 CMC Rescue, Inc.  
Todos los derechos reservados.



## CMC ha sido una influencia orientadora en

Desde el principio nos dimos cuenta de que los profesionales en rescates tienen necesidades especiales en relación a los equipos, técnicas y entrenamiento, y que no estábamos en condiciones de satisfacer. Nos propusimos satisfacer esas necesidades, poniendo el énfasis en la seguridad, la calidad y el más alto nivel de servicios posible. Hoy, como empresa propiedad de sus empleados y certificada por la norma ISO 9001, todavía perseguimos los mismos objetivos. Estamos orgullosos de la tradición de servicio que CMC Rescue le brinda a la comunidad de rescate y de su compromiso absoluto con seguir llevando a cabo ese legado.

# la industria del rescate por más de 30 años



## Desarrollo y prueba de productos

Transformar buenas ideas en grandes productos para que los rescatistas puedan trabajar de forma más segura y eficiente no es fácil. El riguroso programa de desarrollo de productos de CMC Rescue está construido sobre la ingeniería, el perfeccionamiento constante y las pruebas meticulosas.

Al momento de terminar, sabemos que un producto, en especial uno que incorpore diseños y materiales innovadores, funcionará en el campo precisamente del modo para el que se lo diseñó.

## Fabricación y ventas

La calidad es el componente más importante de todos nuestros productos. Ya sea que lleven el nombre de CMC Rescue y se hayan fabricado bajo nuestra rigurosa vigilancia, o que provengan de un proveedor de confianza, todos los productos que ofrecemos tienen que pasar una prueba simple: Si nosotros mismos no la usaríamos, no la ofrecemos.



## Entrenamiento profesional

Nuestra escuela de rescate es un vínculo vital entre CMC y la comunidad de rescate. A la vez que brindamos capacitación real y práctica a los rescatistas de todas partes del mundo, aprendemos de aquellos a los que les enseñamos. Surgen preguntas y se responden, se generan nuevas ideas y se reconsideran y redefinen técnicas ya conocidas y comprobadas.

# Arneses



Nuestra oferta de productos distintiva, los arneses CMC Rescue brindan la unión principal entre rescatista y sistema de rescate. Cada vez que un usuario abandona el borde de una superficie firme,

existe un acto de fe en la sólida ingeniería, comodidad y seguridad que aplicamos en cada uno de los arneses que fabricamos.

En el transcurso de los años, la evolución de la actividad de rescate demandó habilidades y equipos cada vez más especializados. Contar con la plataforma de trabajo adecuada puede marcar la diferencia cuando los profesionales enfrentan las condiciones más desafiantes y ponen sus vidas en riesgo para ayudar a otras personas. En ocasiones, permitir que la moda tenga influencia sobre la selección de un arnés puede resultar tentador, pero al fin y al cabo el desempeño de los arneses CMC Rescue es lo que los convirtió en el estándar de confianza en toda la industria.



## Diseñado y fabricado en EE. UU.



### Estándar 1983-2006 de la NFPA: Tipos de arnés y cinturón de protección de vida

---

#### Arnés de protección de vida Clase I

Arnés pélvico diseñado para escapes y con una carga designada de 1,33 kN (300 lbf.).

#### Arnés de protección de vida Clase II

Arnés pélvico diseñado para rescates y con una carga designada de 2,67 kN (600 lbf.).

#### Arnés de protección de vida Clase III

Arnés de cuerpo entero diseñado para rescates y con una carga designada de 2,67 kN (600 lbf.).

#### Cinturón para escalera

Cinturón con al menos un punto de enganche, que actúa como dispositivo de posicionamiento de una persona en una escalera. Los cinturones para escalera cuentan con una atadura (o dispositivo) que los unen a la escalera, cuya longitud máxima no puede superar las 24 pulg. (61 cm).

#### Cinturón para escapes

Cinturón con al menos un punto de enganche que se utiliza como dispositivo de emergencia de rescate personal.

# Arnés para rescates en incendios

## El arnés para servicios de bomberos más versátil del mercado



Clasificación UL por NFPA  
1983 – Clase III y ANSI Z359.1

### ¡MEJORADO!



Mejorado con un nuevo indicador anticaídas y anillos en D para posición de trabajo de lado, el arnés para rescates en incendios continúa siendo el arnés para este tipo de rescates más versátil y de múltiples usos. Este arnés sumamente popular, utilizado en gran parte por equipos de rescate de incendios, equipos de búsqueda y rescate urbanos, personal de helicópteros y equipos de búsqueda y rescate en zonas inexploradas, presenta puntos de sujeción con anillos en D y nuestra almohadilla extraíble JackBack™ con tela respirable D3, que mantiene las correas de los hombros separadas y facilita la colocación y la extracción. El anillo en D dorsal permite que los rescatistas lo ajusten según su tamaño pero se mantiene en su lugar cuando se carga, lo que proporciona una gran comodidad. El anillo en D frontal a la altura de la cintura brinda una posición sentada estable y cómoda para descender en rappel, y el anillo en D a la altura del esternón sirve para elevaciones con helicóptero. Las cuerdas para equipos se mejoraron para brindar un acceso más fácil, y las correas para hombros y los bucles para piernas de fácil amarre permiten una colocación del arnés más sencilla y rápida. Las almohadillas de los bucles para piernas pueden ajustarse para lograr la posición más cómoda. La unidad de elevación frontal permite la colocación de tornillos para incorporar cuerdas de seguridad o ascensión para pecho. Puntos de sujeción: frontal a la altura de la cintura y el esternón, dorsal, de lado. Disponible en dos tamaños.

#### JackBack™

la almohadilla extraíble con tela respirable D3 mantiene las correas para hombros separadas para facilitar la colocación

Anillo en D dorsal punto de sujeción

Anillo en D a la altura del esternón para ascenso en torres, protección contra caídas limitada u operaciones en grúas (Clasificación ANSI)

#### ¡NUEVO! Indicador anticaídas



INSPECCIONAR ANTES DE USAR EXPUESTO A CAIDAS

Distancia ideal con el dispositivo de ascenso

Web-Keepers™ sujetan los extremos libres de la membrana

¡NUEVO!  
Anillos en D para posición de trabajo

Cuerdas para equipos para un acceso rápido a los equipos

Bucles para piernas de rápida colocación permiten una colocación del arnés más rápida y sencilla

Anillo en D a la altura de la cintura permite una posición cómoda y segura en rappel



### La ventaja del anillo en D dorsal fijo CLASIFICACIÓN ANSI

Aunque el anillo en D dorsal de nuestro arnés para rescates en incendios se ajusta para poder colocarlo adecuadamente, está diseñado de manera tal que no se deslice mientras se carga el anillo en D. Si la fuerza utilizada al cargar el arnés, ya sea durante el uso normal o una caída, desliza el anillo en D dorsal hacia la parte posterior de la cabeza del usuario, la membrana sobre los hombros puede apretar la nuca del usuario. No solo es incómodo, sino que incluso puede comprometer las arterias carótidas y provocar daños graves. Al sujetar el anillo en D dorsal en la sección posterior de la cintura del arnés, se evita que ocurra esta situación y permite que la pelvis y los muslos absorban la fuerza de impacto máxima, en lugar de la espalda, lo que aumenta la comodidad y la seguridad del rescatista.

Artículo N°	Tamaño	Cintura	Peso
202822	Pequeño/Mediano	28–34 pulg. (71–86 cm)	4 lbs. 10 oz. (2,1 kg)
202824	Grande/Extra grande	34–46 pulg. (86–117 cm)	4 lbs. 10 oz. (2,1 kg)
082001	JackBack™ se vende en forma separada para actualizar modelos previos de arneses para Rescate durante Incendios y Rigger's		





# Arnés para Espacios Reducidos

Diseñado para espacios reducidos, rescate con cuerdas, trabajo en altura y rapel



Clasificación UL para NFPA 1983 – Clase III y ANSI Z359.1



## ¡MEJORADO!

El Arnés para Espacios Reducidos, la opción ideal en todo sentido para operaciones en espacios reducidos, rescates pesados e incidentes USAR, es excepcionalmente cómodo, incluso cuando se utiliza para un ascenso por los hombros. El acolchado moldeado de la cintura con soporte lumbar y la tela respirable D3 ofrecen la mayor comodidad dentro de la industria. El sistema rediseñado de hebillas y nuestros Web Keepers™ inigualables brindan facilidad de ajuste al mismo tiempo que mantienen sujetos los extremos de las correas en su lugar. Los puntos de enganche múltiple incluyen puntos anticaídas calificados por la ANSI, puntos de ascenso por los hombros, con una anilla en D en el frente de la cintura para cómodos rapeles. El chaleco de malla ofrece una excelente respirabilidad y mantiene organizadas las correas para hombros, lo que facilita su colocación. Se agregó una empuñadura en la espalda para ayudar a salir al rescatista de lugares estrechos. El arnés cuenta con un bolsillo para radio, un bolsillo multiusos y un bolsillo accesorio de malla con cierre, ideal para un pequeño monitor de gases. Puntos de enganche: dorsal\*, frente y laterales de la cintura, esternal\*, hombros.

Punto de enganche dorsal certificado por el Estándar Z359.1 de la ANSI




Artículo N°	Tamaño	Cintura	Peso
202162	Pequeño	26–32 pulg. (66–81 cm)	8 lbs. (3,6 kg)
202164	Regular	32–42 pulg. (81-107 cm)	8 lbs. (3,6 kg)
202165	Extra grande	42–48 pulg. (107-122 cm)	8 lbs. (3,6 kg)

\* Puntos de enganche anticaídas ANSI.

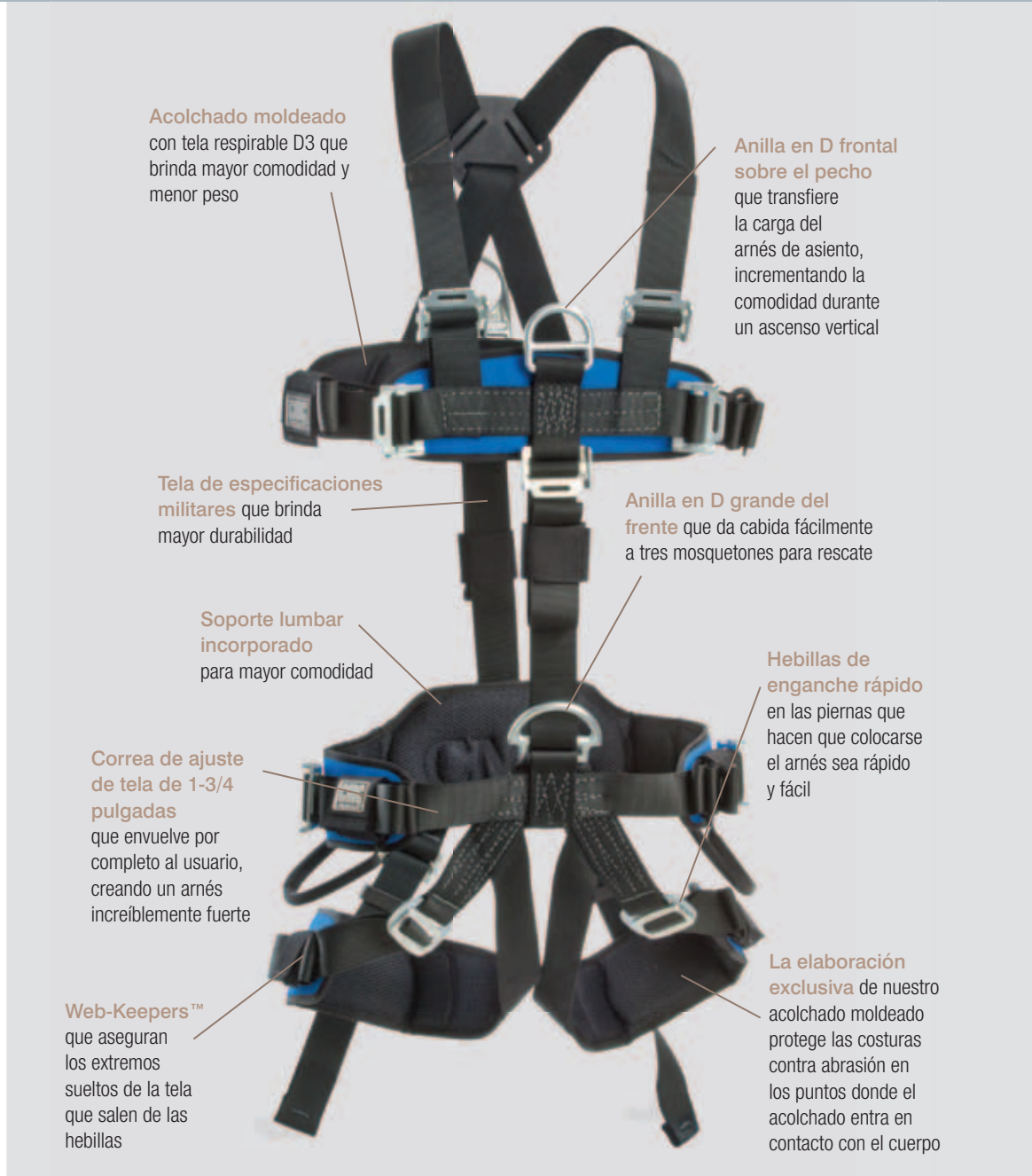
# Arnés Combinado ProSeries®

Diseñado para rescate con cuerdas, rapel y espacios reducidos

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Clase III

 USA

El conjunto del Arnés ProSeries está compuesto por el arnés de rescate ProSeries y el arnés para pecho ProSeries, que juntos forman un arnés para todo el cuerpo con certificación Clase III. El arnés para pecho puede retirarse a fin de permitir utilizar únicamente el arnés de asiento. Si necesita principalmente un arnés de Clase III pero también desea contar con la flexibilidad de un arnés de asiento, nuestro conjunto es la opción ideal para usted.



**Acolchado moldeado** con tela respirable D3 que brinda mayor comodidad y menor peso

**Anilla en D frontal sobre el pecho** que transfiere la carga del arnés de asiento, incrementando la comodidad durante un ascenso vertical

**Tela de especificaciones militares** que brinda mayor durabilidad

**Anilla en D grande del frente** que da cabida fácilmente a tres mosquetones para rescate

**Soporte lumbar incorporado** para mayor comodidad

**Hebillas de enganche rápido** en las piernas que hacen que colocarse el arnés sea rápido y fácil

**Correa de ajuste de tela de 1-3/4 pulgadas** que envuelve por completo al usuario, creando un arnés increíblemente fuerte

**Web-Keepers™** que aseguran los extremos sueltos de la tela que salen de las hebillas

**La elaboración exclusiva** de nuestro acolchado moldeado protege las costuras contra abrasión en los puntos donde el acolchado entra en contacto con el cuerpo

Artículo N°	Tamaño	Cintura	Peso
203172	Pequeño	26–30 pulg. (66–76 cm)	7 lbs. 9 oz. (3,4 kg)
203174	Regular	30–44 pulg. (76–112 cm)	7 lbs. 9 oz. (3,4 kg)
203175	Extra grande	42–46 pulg. (107–117 cm)	7 lbs. 9 oz. (3,4 kg)

# Arnés ProSeries® de Rescate

Diseñado para rescate con cuerdas y rapel

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Clase II



- El diseño del frente para ascenso aumenta la comodidad estando sentado ya que distribuye mejor el peso
- Tela D3 para la mejor respirabilidad y una comodidad inigualable
- Los Web-Keepers™ dan un lugar seguro para los extremos de tela que salen de las hebillas
- Acolchado modelado para un ajuste, comodidad y respaldo mejores
- La anilla en D grande del frente da cabida fácilmente a tres mosquetones para rescate

El exclusivo patrón de acolchado contorneado y el material respirable en la cintura y piernas de este arnés de asiento ofrecen un ajuste cómodo y seguro, a la vez que posibilitan una mayor circulación del aire. Las hebillas de enganche rápido en las piernas hacen que colocarse y quitarse el arnés sea rápido y fácil. La tela de 1-3/4 pulgadas, que se utiliza en las correas de ajuste, envuelven por completo al usuario, brindando la mayor solidez. La elaboración exclusiva de nuestro cómodo acolchado protege las costuras contra abrasión en los puntos donde el acolchado entra en contacto con el cuerpo. Viene en tela negra con acolchado azul. Puntos de enganche: frente y dorso de la cintura.



Artículo N°	Tamaño	Cintura	Peso
202172	Pequeño	26–30 pulg. (66-76 cm)	4 lbs. 4 oz. (1,9 kg)
202174	Regular	30–44 pulg. (76-112 cm)	4 lbs. 4 oz. (1,9 kg)
202175	Extra grande	42-46 pulg. (107-117 cm)	4 lbs. 4 oz. (1,9 kg)

## Arnés ProSeries® de Rescate

Nuestro Arnés ProSeries de Rescate se ganó la reputación de ser el arnés de rescate más cómodo que haya disponible. Su diseño cuenta con características que no pueden encontrarse en otros arneses de asiento, por lo que su popularidad sigue creciendo a nivel mundial. Si pasa algún tiempo utilizando un arnés, usted apreciará el nivel superior de comodidad y desempeño de nuestro Arnés ProSeries de Rescate.

## Arnés Combinado y anticaídas

Según el Estándar Z359.0 de la ANSI, la definición de arnés de pecho-cintura excluye a los arneses combinados de la norma anticaídas ya que las secciones de pecho y pélvica del arnés se puede separar. El NFPA 1983 permite que se certifique a los arneses combinados como de Clase III, y el Arnés Combinado ProSeries y Combinado CMC/Roco Universal están clasificados conforme a ese estándar.

# Arnés ProSeries® de Pecho

 Clasificación UL para NFPA 1983\*



El Arnés ProSeries de Pecho se engancha al Arnés ProSeries de Rescate para transformarse en un arnés certificado de Clase III de cuerpo completo. Su acolchado moldeado con tela respirable D3 brinda mayor comodidad y menor peso. El arnés de pecho se engancha a las anillas en D del frente y la espalda del arnés de asiento sin interferir con su uso. La anilla en D ubicada al frente, sobre el pecho, transfiere la carga del arnés de asiento, lo que incrementa la comodidad durante un ascenso vertical. Está certificado para su uso junto con el Arnés ProSeries de Rescate. Viene en tela negra con acolchado azul.



Artículo N°	Pecho	Peso
202353	34–56 pulg. (86-142 cm)	3 lbs. 5 oz. (1,5 kg)

\*Certificado siempre que esté unido a nuestro Arnés ProSeries de Rescate.

# Arnés para trabajo con aparejos

Diseñado para trabajos con acceso a sogas de todo tipo



Clasificación UL para NFPA 1983  
Clase III y ANSI Z359.1



## ¡MEJORADO!

Muchas de las características solicitadas para aparejos de la industria del entretenimiento se incorporaron a nuestro Arnés para trabajo con aparejos, lo que lo convierte en una opción excelente para todo tipo de trabajo de acceso a sogas. Los nuevos acolchados para hombros que agregamos brindan comodidad y facilidad para usarlo y quitárselo, mientras que la correa integrada de ajuste al pecho asegura también comodidad vertical. La anilla en D dorsal ajustable y aprobada por la ANSI, cuando está cargada, permanece cerca de la espalda, lo que le proporciona el máximo nivel de comodidad y el menor grado de presión en el cuello. La anilla en D ubicada en la parte frontal de la cintura posibilita una postura sentada estable para rapel, y la anilla en D externa aprobada por la ANSI se puede utilizar con una cuerda de seguridad montada a la parte frontal cuando se sube a torres u otras estructuras. Las anillas en D laterales posibilitan el posicionamiento eficaz para realizar trabajos, y la unidad de ascenso frontal tiene cabida para un CROLL para ascender o para agregar un cordón de seguridad. El color oscuro minimiza que se lo vea cuando se trabaja "entre bastidores", mientras que las nuevas costuras gris pálido hacen posible el contraste para inspeccionarlo. Puntos de enganche: frente y laterales de la cintura, esternal\*, dorsal\*.



Artículo N°	Color	Tamaño	Cintura	Peso
202832	Negro	Pequeño/Mediano	28-34 pulg. (71-81 cm)	4 lbs. 10 oz. (2,1 kg)
202834	Negro	Grande/Extra grande	34-46 pulg. (81-117 cm)	4 lbs. 10 oz. (2,1 kg)

\* Puntos de enganche anticaídas ANSI



WWW.CMCRESCUE.COM

# Arnés para salvataje de víctimas™

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Clase II 

Nuestro Arnés para salvataje de víctimas se engancha de manera rápida y segura independientemente del lugar y la posición en que se encuentra la víctima. La tela de colores hace que utilizar el arnés sea incluso más sencillo. Nuestro diseño original de anilla en V y broche permite que se pueda colocar el arnés a la víctima sin que ella deba moverse. El punto de conexión también sirve como "asa" para controlar la posición de la víctima. Un único talle se ajusta tanto a niños pequeños como a adultos de gran tamaño. La bolsa de almacenamiento, que está unida al arnés para no perderla, evita enredos cuando se está llegando a la víctima. El arnés incluye un velcro Web Keeper™ más ancho, de dos pulgadas, para asegurar la tela antes del uso.

Artículo N°	Peso
202405	3 lbs. (1,4 kg)



# Arnés Táctico de Rapel

Este arnés simple y apto para la mayoría de los tamaños presenta todos los bucles y membranas negras. Una argolla de sujeción de membrana frontal brinda un punto de conexión silencioso para evitar que los mosquetones emitan un sonido metálico. El diseño de bajo perfil cuenta con un ajuste ceñido y seguro que permite utilizarlo todo el tiempo o colocarlo rápidamente cuando sea necesario. El hilo gris permite una costura de bajo perfil y contrastante para facilitar la inspección. La membrana para cintura y piernas es la misma membrana Mil-Spec de 1-3/4 pulg. que se utiliza en los arneses de rescate.

Artículo N°	Color	Peso
202407	Negro	1 lb. 8 oz. (680 g)
202409	Coyote	1 lb. 8 oz. (680 g)



# Cinturón de rapel uniforme™

Diseñado para rapel de emergencia 

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Cinturón para Escapes

Diseñado para su uso diario pero con el desempeño necesario para un rapel de emergencia o para amarrarse. El cinturón, que forma parte del uniforme estándar del personal de búsqueda y rescate, SWAT y rescate durante incendios, está fabricado aplicando los mismos rigurosos estándares que nuestra línea de arneses y es el único cinturón certificado para uniformes disponible. El extremo trasero del cinturón y el punto de enganche con anilla en V se sujetan con un gancho y lazada para que no resulten molestos. El cinturón no tiene intención de sustituir al arnés, salvo que se utilicen las lazadas opcionales para piernas.

Artículo N°	Color	Tamaño	Cintura*	Peso
202422	Negro	Pequeño	26-32 pulg. (66-81 cm)	9 oz. (255 g)
202423	Negro	Mediano	30-36 pulg. (76-91 cm)	9 oz. (255 g)
202424	Negro	Grande	34-42 pulg. (86-107 cm)	10 oz. (283 g)
202425	Negro	Extra grande	40-48 pulg. (102-122 cm)	10 oz. (283 g)
202592	Coyote	Pequeño	26-32 pulg. (66-81 cm)	9 oz. (255 g)
202593	Coyote	Mediano	30-36 pulg. (76-91 cm)	9 oz. (255 g)
202594	Coyote	Grande	34-42 pulg. (86-107 cm)	10 oz. (283 g)
202595	Coyote	Extra grande	40-48 pulg. (102-122 cm)	10 oz. (283 g)



202422



202592

\*Talle de cintura con uso de talles normales de pantalones

# Arnés Ranger

Ideal para rescates en campos

Un arnés increíblemente ligero y con todas las características necesarias

En conformidad al estándar ASTM F-1772



## ¡NUEVO!

Hemos combinado la liviandad de un arnés de alpinismo con la utilidad de un arnés de rescate en el Ranger, que es un arnés increíblemente liviano. Este arnés combina la seguridad y la comodidad con las características necesarias para el rescate, pero sin resultar pesado. Optimizado para los equipos de búsqueda y rescate en zonas inexploradas, de montaña y patrullas de esquí, este arnés ultraliviano presenta una cintura con almohadilla de bajo perfil con tela respirable D3, con lo cual ofrece comodidad y facilidad de embalaje. Nuestro anillo frontal en D de aluminio liviano, cuya patente aún está pendiente, admite hasta cuatro mosquetones de tamaño de rescate. Un punto de sujeción trasero de alta resistencia y dos cuerdas para equipos laterales hacen que este arnés de rescate tenga una funcionalidad completa.



La tela respirable D3 aumenta la comodidad

El anillo en D de aluminio liviano admite hasta cuatro mosquetones de tamaño de rescate

Web-Keepers™ asegura los extremos sueltos de la tela que salen de las hebillas

Lazadas para equipos a ambos lados

Cintura contorneada y acolchados para piernas que agregan comodidad

**Pesa solo 1 lb. 12 oz. (794 g)**

Artículo N°	Color	Tamaño	Cintura	Peso
202392	Arena/Gris	Pequeño/Mediano	28-34 pulg. (71-86 cm)	1 lb. 12 oz. (794 g)
202394	Arena/Gris	Grande/Extra grande	34-46 pulg. (86-117 cm)	1 lb. 12 oz. (794 g)



**¡MEJORADO!**

# Arnés Helitack™

Diseñado para tripulaciones de helicópteros, rescate con cuerdas y rapel

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Clase III 

Diseñado por tripulaciones aéreas para tripulaciones aéreas, el Arnés Helitack de cuerpo completo ofrece al operario un nuevo nivel de comodidad, seguridad y versatilidad. El punto de enganche cosido en la lazada de la cintura permite que se coloquen varios mosquetones, así como también ganchos de cabrias grandes, sin riesgo de torcer o atascar el equipo. La anilla trasera en D ofrece un punto de enganche de sujeción para trabajos fuera de la cabina de la aeronave. Los puntos de enganche esternal y dorsal ofrecen puntos adicionales para izado/levantamiento que facilitan el cumplimiento de los requisitos específicos de las misiones. El chaleco está fabricado de una malla anaranjada de alta visibilidad y cuenta con material reflectante en la parte trasera de cada hombro, lo que permite que se pueda ver con mayor facilidad al usuario en condiciones de poca iluminación, y también proporciona una referencia vertical cuando la persona está suspendida debajo de la aeronave. Las lazadas de tela cosidas en los hombros permiten la colocación de una luz estroboscópica, cuchillo u otros accesorios. Incluye bolsillos Dual-Radio para dos radios de mano o para guardar guantes, luces químicas u otros complementos. La parte frontal tiene incorporado un sistema de enganche MOLLE. Incluye dos Delta Link de 10 mm.

Existe una versión Radio/HEED que cuenta con un bolsillo para radio y un bolsillo para tubo de aire para salida de emergencia (no se incluye), que suele ser necesario cuando se vuela sobre el agua. Esta versión se encuentra disponible mediante solicitud especial. Se puede agregar un collar de flotación mediante solicitud especial.



Artículo N°	Tamaño	Cintura	Peso
202922	Pequeño	26-30 pulg. (66-76 cm)	6 lbs. 9 oz. (3,0 kg)
202924	Regular	30-44 pulg. (76-112 cm)	6 lbs. 9 oz. (3,0 kg)
202925	Extra grande	42-46 pulg. (107-117 cm)	6 lbs. 9 oz. (3,0 kg)

\*Disponible con collar de flotación manual. Solicite un presupuesto.

# Equipos y Anclas



Como punto de contacto crítico entre el usuario y el sistema de anclaje, los equipos brindan seguridad para el movimiento y la sujeción. La combinación de resistencia y liviandad requiere un diseño inteligente, los mejores materiales y los métodos de fabricación más avanzados. En CMC Rescue, la flexibilidad es parte del diseño, de modo que los técnicos pueden adaptar las herramientas que tienen a mano para crear un sistema seguro y eficaz, incluso en las situaciones más exigentes. Las anclas son literalmente la base de las técnicas de rescate modernas. Las nuestras pueden utilizarse rápida e intuitivamente, pero cuentan con la mayor versatilidad y adaptabilidad posibles para que los profesionales puedan establecer puntos seguros de anclaje y continuar con las tareas que estén realizando. Arizona Vortex brinda un direccional artificial de altura para facilitar las transiciones de flancos, con lo cual aumenta tanto la seguridad como la eficacia. Hemos actualizado recientemente muchos de nuestros productos de correas de anclaje más populares para incorporar algunas de nuestras ideas más recientes, con lo cual permiten una colocación rápida de anclas aun más simple.





## Guía comparativa

### Tipos de seguros para mosquetones



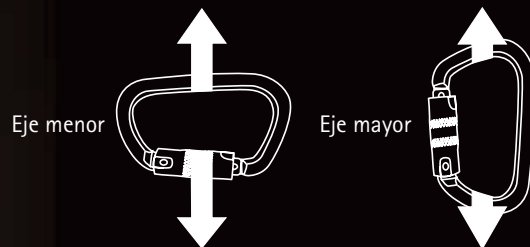
Seguro tipo pinza

Seguro tipo clavija  
y agujero

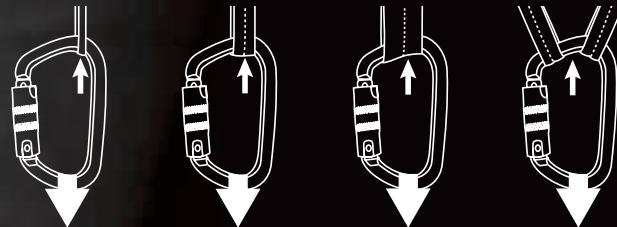
Seguro con llave

### Mantenga su mosquetón lo más fuerte posible

Se puede perder más del 50% de la fuerza cuando un mosquetón se carga en el eje menor.



A medida que la carga se aleja de la columna, tal como lo indican las pequeñas flechas blancas, la fuerza de funcionamiento del mosquetón decrece.



Más resistente

Menos resistente


### Fuerza del equipo


A continuación se encuentran los requisitos de funcionamiento establecidos por los estándares de la NFPA 1983 sobre cuerdas salvavidas y equipos para servicios de emergencia.

Tipo de equipos	Uso liviano (L)/Uso técnico (T)	Uso General (G)
Mosquetones (eje mayor)	27 kN (6.069 lbf.)	40 kN (8.992 lbf.)
Mosquetones (eje menor)	7 kN (1.574 lbf.)	11 kN (2.473 lbf.)
Mosquetones (apertura desbloqueada)	7 kN (1.574 lbf.)	11 kN (2.473 lbf.)
Dispositivos de control de descenso	13,5 kN (3.034 lbf.)	22 kN (4.946 lbf.)
Dispositivos de sujeción de cuerdas	5 kN (1.124 lbf.)	11 kN (2.473 lbf.)
Placa de sujeción	22 kN (4.946 lbf.)	36 kN (8.093 lbf.)
Piezas giratorias	22 kN (4.946 lbf.)	36 kN (8.093 lbf.)
Poleas	22 kN (4.946 lbf.)	36 kN (8.093 lbf.)

# MPD™

## Polea • Amarre de rescate • Descendedor Baje y suba sin cambiar el soporte

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general  
Polea/Auxiliar/Control del Descenso

Patentado 

Más de nueve años de investigación y desarrollo se resumen en nuestro dispositivo multipropósito pendiente de patente Multi-Purpose Device (MPD), que presenta innovaciones muy importantes en cuanto a soportes técnicos de avanzada para profesionales en rescates con cuerdas. La polea altamente eficaz MPD que cuenta con un mecanismo integral de sujeción a la cuerda puede utilizarse como dispositivo de descenso en el cable principal y en el sistema de cable de amarre y puede transformarse rápidamente en un sistema de elevación sin cambiar ni reemplazar soportes. La combinación de características esenciales en un dispositivo único simplifica el apareamiento en escena, haciendo más expeditivo el rescate. El revolucionario MPD incrementa la seguridad del usuario mediante:

- Su peso reducido
- Su apareamiento más rápido
- Su capacitación simplificada
- Su menor cantidad de componentes
- Su relevo más expeditivo
- Su riesgo disminuido

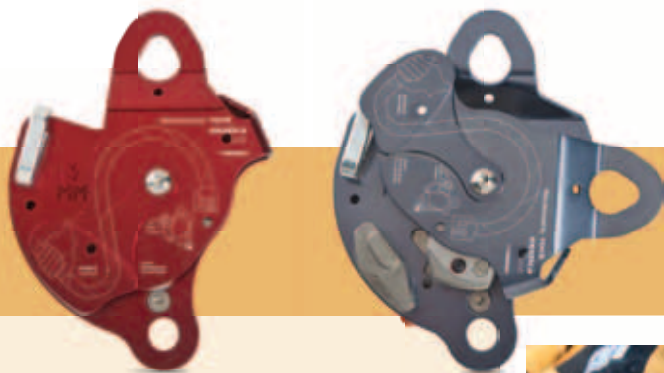


Versión de 13 mm\*



Versión de 11 mm\*





## Revolucionario sistema de rescate con cuerdas

Un dispositivo de control de descenso de fricción variable para sistemas de rescates y rapel

Incorpora una polea altamente eficaz con un mecanismo integral de traba de la cuerda (trinquete) para sistemas de remolque

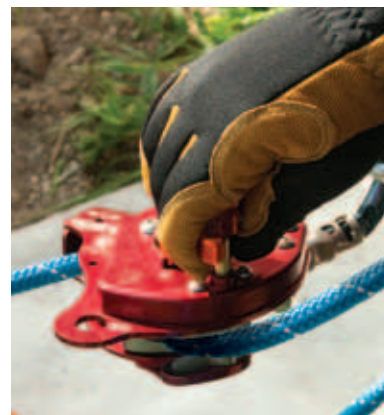
La cuerda anudada incorporada da lugar a un aparejamiento más preciso y a sistemas de poleas más eficaces

El MPD permite que el cable principal y que el cable de amarre de aparejo sean espejo uno del otro

Un dispositivo funciona como freno del descenso y como polea de trinquete para ascender.

Ideal para operaciones en espacios confinados ya que se convierte rápidamente en cable de recuperación.

Cumple los criterios de competencia de amarres en rescate del BCCTR\*\*



### Un MPD reemplaza

- La placa de sujeción
- La polea
- La cuerda Prusik
- La cremallera de rescate
- La correa de liberación de la carga

Descargue la Guía del usuario de MPD o mire el Video del usuario de MPD en [cmcrescue.com/mpd](http://cmcrescue.com/mpd)

Artículo N°	Color	Tamaño de la cuerda*	3σ MBS	Peso
333000	Rojo	13 mm	44 kN (9.891 lbf.) Polea/Aux. 24 kN (5,395 lbf.) Control del descenso	2 lb. 8 oz. (1,1 kg)
333010	Pizarra	11 mm	44 kN (9.891 lbf.) Polea/Aux. 13,5 kN (3.035 lbf.) Control del descenso	2 lb. 8 oz. (1,1 kg)

\* La versión de 13 mm está diseñada para su uso en cuerdas de 12,5 mm–13 mm. La cuerda utilizada para la certificación se redondea en 13 mm para la NFPA 1983. La versión de 11 mm está diseñada para y probada con una cuerda de 11 mm.

\*\* La evaluación Belay Competence Drop Test del British Columbia Council of Technical Rescue (BCCTR) especifica una caída de 1 metro en una cuerda de rescate kernmantle con menos de 1 metro de recorrido adicional y una fuerza pico de menos de 15 kN. Para un dispositivo clasificado para Uso general, generalmente se utilizan una carga de 280 kg y una cuerda de 12,7 mm. Para un dispositivo de Uso liviano/Uso técnico, se utilizan una carga de 200 kg y una cuerda de 11,1 mm.

# ProSeries® Aluminio

La versión de apertura con bloqueo manual solo necesita un cuarto de giro para trabarse, dos movimientos para destrabarse

El símbolo de la calavera y los huesos cruzados (☠) indica que la apertura está destrabada

**Estructura de bajo peso** – La mitad del peso de los mosquetones de acero de clasificación G



El diseño de apertura de alta resistencia pendiente de patente aumenta increíblemente la resistencia de la apertura con llave

Diseño de seguro con llave libre de enganches

Apertura en el ala lateral de 1,1 pulg

La versión de apertura con cierre automático en tres etapas se jala hacia abajo para una más fácil manipulación con una sola mano

Cada mosquetón cuenta con un número de serie

(Se muestra el mosquetón de cierre automático)



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general

Patentado



Los operarios que trabajen en las circunstancias más exigentes apreciarán nuestros mosquetones de aluminio ProSeries, los primeros mosquetones de aluminio en cumplir con los requisitos de resistencia de la NFPA para uso general. Al combinar un alto rendimiento con un peso mínimo, estos mosquetones reducen significativamente el peso del equipo del rescatista mientras que mantiene el máximo margen de seguridad posible. El diseño con llave pendiente de patente elimina la posibilidad de enganches al quitar el mosquetón del arnés, y una apertura rediseñada proporciona una apertura completa de 1,1 pulg. (28-mm) en la versión de tamaño estándar y de 2,1 pulg. (53-mm) en la XL. Las opciones de apertura incluyen el tradicional bloqueo mediante tornillo Screw-Lock, nuestro cierre automático Auto-Lock fácil de abrir con una sola mano y nuestro innovador bloqueo manual Manual-Lock. Ambos mosquetones XL cuentan con una horquilla de mantención removible. Cada uno de los mosquetones se prueba con carga.



# Mosquetones con llave

Los mosquetones de rescate de uso general más avanzados del mercado



Artículo N°	Abertura	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Orificio de la apertura	Longitud interior	Peso
300221	Bloqueo mediante tornillo	Plateado	Uso general	51 kN (11.465 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	4,05 pulg. (103 mm)	5,0 oz. (142 g)
300233	Cierre automático	Rojo	Uso general	45 kN (10.116 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	4,05 pulg. (103 mm)	5,3 oz. (150 g)
300262	Bloqueo manual	Pizarra	Uso general	45 kN (10.116 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	4,05 pulg. (103 mm)	5,3 oz. (150 g)
300241	Bloqueo mediante tornillo XL	Plateado	Uso general	40 kN (8.992 lbf.)	2,1 pulg. (53 mm)	6,62 pulg. (168 mm)	9,4 oz. (266 g)
300253	Cierre automático XL	Rojo	Uso general	42 kN (9.442 lbf.)	2,1 pulg. (53 mm)	6,62 pulg. (168 mm)	10,2 oz. (289 g)



## SureClip™



Una herramienta esencial para rescates en torres, trabajos con acceso a cuerdas y rescates en espacios confinados sin entrada, el SureClip extiende el alcance del rescatista para instalar un anclaje alto para un cable o amarre fijos. Puede utilizárselo para conectar un cable a un operario que ha caído sobre su sistema personal anticaídas o que de otra forma está fuera de alcance. El mosquetón se mantiene en posición abierta y luego se cierra cuando se recupera el polo, dejando un cable de rescate atado a la persona o a un punto de anclaje. SureClip se ajusta a nuestro tamaño estándar de mosquetones ProSeries y ProTech Auto-Locking, así como también a nuestros mosquetones de acero inoxidable (ANSI). Bloqueo de giro (Flip-lock), un polo telescópico de fibra de vidrio que se desploma a 62 pulg. (1,6 m).



Artículo N°	Peso
360305	4,7 lb. (2,0 kg)

# ProTech™ Aluminio Mosquetones con llave



Apertura en el ala lateral de 1 pulg

Diseño de seguro con llave libre de enganches

El diseño de apertura de alta resistencia pendiente de patente aumenta increíblemente la resistencia de la apertura con llave

La versión de apertura con bloqueo manual solo necesita un cuarto de giro para trabarse, dos movimientos para destrabarse

Cada mosquetón cuenta con un número de serie

Estructura de bajo peso  
La mitad del peso de los mosquetones de acero

El símbolo de la calavera y los huesos cruzados (☠) indica que la apertura está destrabada

(Se muestra el mosquetón de cierre manual)



Clasificación UL para NFPA 1983 –  
Uso liviano/Uso técnico

Patentado



Ideal para rescates y acceso a cuerdas, este diseño de mosquetón anodizado pendiente de patente y con apertura mediante llave no cuelga si está desenganchado del arnés o tela. Su forma en D optimizada maximiza su resistencia, y su apertura amplia se ajusta a cercos de 1 pulg (25-mm) de diámetro, algo inusual en mosquetones tan compactos y livianos. Los indicadores de seguridad grabados en la apertura aumentan el trabajo sencillo con una sola mano. Las versiones de bloqueo manual y cierre automático están disponibles con una horquilla de mantenimiento removible para su uso con cordones o para la terminación de cables de escape o RIT. Cada uno de los mosquetones se prueba con carga.



Artículo Nº	Abertura	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Orificio de la apertura	Longitud interior	Peso
300161	Bloqueo mediante tornillo	Plateado	Uso liviano/Uso técnico	30 kN (6.744 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	2,6 oz. (74 g)
300165	Bloqueo mediante tornillo	Negro	Uso liviano/Uso técnico	30 kN (6.744 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	2,6 oz. (74 g)
300169	Bloqueo mediante tornillo	Anaranjado	Uso liviano/Uso técnico	30 kN (6.744 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	2,6 oz. (74 g)
300182	Bloqueo manual	Pizarra	Uso liviano/Uso técnico	31 kN (6.969 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	2,8 oz. (79 g)
300189	Bloqueo manual con mantención	Anaranjado	Uso liviano/Uso técnico	32 kN (7.194 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	3,6 oz. (102 g)
300193	Cierre automático	Rojo	Uso liviano/Uso técnico	31 kN (6.969 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	2,8 oz. (79 g)
300153	Cierre automático con mantención	Rojo	Uso liviano/Uso técnico	32 kN (7.194 lbf.)	1 pulg. (25 mm)	3,53 pulg. (90 mm)	3,6 oz. (102 g)

## Busque siempre la etiqueta



Para cumplir o superar los requisitos del estándar 1983 de la NFPA, el producto debe estar incluido en la lista de una organización externa certificada, tal como el laboratorio Underwriters Laboratories. Busque la etiqueta. Si el producto no se encuentra etiquetado de acuerdo con los requisitos de la certificación, se considera que "no cumple ni supera" los requisitos.



**¡MEJORADO!**

# Mosquetón de acero inoxidable

El mosquetón más resistente a la corrosión que se encuentra disponible

Clasificación UL para NFPA 1983 –  
Uso general y versiones ANSI Z359.12-2009

Pendiente de patente

**100% acero inoxidable**  
**La versión certificada por el ANSI**  
**ahora se encuentra disponible**

Si se trabaja en condiciones de lo más duras que se puedan imaginar y se necesita un mosquetón listo para funcionar sin importar lo severo de las condiciones, este es modelo ideal. Fabricado en su totalidad con acero inoxidable, incluso en partes tales como horquillas y tornillos, este mosquetón es lo suficientemente compacto para utilizarse con facilidad con una sola mano y tiene una abertura en el ala lateral. La versión no reconocida por el ANSI se ajustará a un riel de camilla estándar. El diseño de traba con llave elimina los enganches, y la abertura de cierre automático en tres etapas cuenta con un indicador visual de cierre. El nuestro es el *único* mosquetón inoxidable con la más alta categoría de resistencia de la NFPA – Uso general. Cada uno de los mosquetones se prueba con carga.

Artículo N°	Abertura	Clasificación	3σ MBS	Orificio de la abertura	Longitud interior	Peso
300010	Cierre automático	NFPA "G"	44 kN (9.891 lbf.)	1,1 pulg. (27 mm)	3,6 pulg. (91 mm)	7,8 oz. (222 g)
300011	Cierre automático	NFPA "G"/ANSI	44 kN (9.891 lbf.)	0,9 pulg. (23 mm)	3,6 pulg. (91 mm)	8,4 oz. (238 g)

## Mosquetones en forma de D con cierre de acero



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Este mosquetón de uso general realmente útil se encuentra disponible para las aberturas de bloqueo mediante tornillo y de cierre automático. En los modelos de cierre mediante tornillo, la tuerca se cierra contra la abertura para evitar el atascamiento. Los mosquetones de cierre automático reducen la posibilidad de que el usuario olvide cerrar la abertura o que la abertura vibre mientras se encuentra abierta y

en uso. Con la seguridad de una abertura de cierre automático en tres etapas que puede abrirse fácilmente con una sola mano, estos modelos compactos maximizan la resistencia y aun permiten que una abertura que esté lo suficientemente abierta se ajuste a la mayoría de los rieles de las camillas. Cada uno de los mosquetones se prueba con carga.



Artículo N°	Abertura	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Orificio de la abertura	Longitud interior	Peso
300110	Bloqueo mediante tornillo	Dorado	Uso general	72 kN (16.186 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	3,95 pulg. (100 mm)	10,0 oz. (283 g)
300115	Bloqueo mediante tornillo	Negro	Uso general	72 kN (16.186 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	3,95 pulg. (100 mm)	10,0 oz. (283 g)
300120	Cierre automático	Dorado	Uso general	72 kN (16.186 lbf.)	1,1 pulg. (28 mm)	3,95 pulg. (100 mm)	10,9 oz. (309 g)

# Polea CSR

Diseñada para cuerdas salvavidas de 1/2 pulgada



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Patentado

Ideal para aplicaciones industriales así como también para operaciones de rescate, la Polea CSR también utiliza nuestro sistema de cierre registrado que elimina las levas dentadas o Prusik de modo que se la pueda liberar mientras se encuentra con carga. Su pieza giratoria integral reduce la fuerza de torsión mediante la alineación de la polea con la carga, incrementando de ese modo su eficacia y seguridad. Optimizada para una cuerda de 1/2 pulg. (12,5-mm), la Polea CSR cuenta con placas laterales de aluminio altamente reforzadas, rulemanes sellados y roldanas de aluminio anodizado.

**Consulte la página 47 para obtener más información sobre nuestro sistema todo incluido de Polea CSR.**

Artículo N°	Tipo	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Tamaño de la muesca de la roldana	Peso
300337	Polea CSR	Rojo/Dorado/Azul	Uso general	53 kN (11.915 lbf.)	2-3/4 x 1/2 pulg. (70 x 13 mm)	3 lbs. 1 oz. (1,4 kg)
300336	Doble CSR	Rojo/Dorado/Azul	Uso general	52 kN (11.690 lbf.)	2-3/4 x 1/2 pulg. (70 x 13 mm)	2 lbs. (907 g)

# Polea de Acceso

Un diseño superior que funciona mejor que las alternativas convencionales



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Patentado

Optimizada para el acceso a cuerdas pero también ampliamente utilizada en escenarios de rescates, la Polea de Acceso compacta y patentada cuenta con un sistema de cierre registrado que le permite abrirse mientras se encuentra con carga, mediante la eliminación de una leva dentada o Prusik. Una pieza giratoria incorporada hace que el sistema sea más compacto y reduce la fuerza de torsión al alinear la polea con la carga para incrementar su eficacia y seguridad. El ojo de aluminio maquinado provee una fuerza excepcional. Optimizadas para cuerdas de 7/16 pulg. (11 mm), tanto la Polea de Acceso como su compañera la Polea Doble Swivel cuentan con placas laterales de aluminio altamente reforzadas, rulemanes sellados, y roldanas de aluminio anodizado.


**Visite [www.cmcrecue.com](http://www.cmcrecue.com) para obtener más información sobre nuestro sistema todo incluido de Polea de Acceso.**

Artículo N°	Modelo	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Tamaño de paso de roldana	Peso
300345	Polea Access	Dorado/Azul	Uso general	48 kN (10.791 lbf.)	1-1/2 x 7/16 pulg. (38 x 11 mm)	18,1 oz. (513 g)
300344	Doble Access	Dorado/Azul	Uso general	46 kN (10.341 lbf.)	1-1/2 x 7/16 pulg. (38 x 11 mm)	14,4 oz. (408 g)



# Poleas ProSeries®

Los elementos esenciales de la mayoría de los sistemas de rescate

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general

 EN 12278

Se tuvieron en cuenta todos los detalles para estas poleas de alta eficacia. Estos caballos de fuerza del sistema complejo o compuesto tienen rulemanes sellados para minimizar la pérdida de superioridad mecánica. La amplia cavidad del mosquetón resiste varios mosquetones, y los bordes redondeados y lisos de las placas de aluminio altamente reforzadas minimizan el desgaste de las cuerdas. La base tiene una forma tal que permite la máxima eficacia al utilizarlos con los nudos Prusik, pero también funcionan bien con los ascendedores de estilo Gibbs. Las grandes roldanas de aluminio anodizado brindan eficacia, y los sujetadores de ejes de bajo perfil reducen la posibilidad de enredos cuando la polea se encuentra en movimiento.



Rulemanes sellados para mayor eficacia

Bordes redondeados en las placas laterales de aluminio de alta resistencia

Base moldeada para la máxima eficacia con los nudos Prusik

El soporte de bajo perfil minimiza los enganches en el suelo o con piezas

La roldana de aluminio anodizado tiene un diámetro de rodamiento completo de 2-1/4 pulg.



300441



300442



300461\*

Artículo N°	Tipo	Color	Clasificación NFPA	3σ MBS	Tamaño de paso de roldana	Peso
300441	Simple	Azul	Uso general	43 kN (9.667 lbf.)	2-1/4 x 1/2 pulg. (57 x 13 mm)	12 oz. (340 g)
300442	Doble	Dorado	Uso general	62 kN (13.938 lbf.)	2-1/4 x 1/2 pulg. (57 x 13 mm)	1 lb. 5 oz. (595 g)
300461*	Simple	Rojo	Uso general	76 kN (17.085 lbf.)	3-3/4 x 1/2 pulg. (95 x 13 mm)	1 lb. 14 oz. (850 g)

\*El artículo N° 300461 no cuenta con la certificación CE

**¡NUEVO!**

## Polea PMP Swivel

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general

Patentado



Nuestra nueva polea Prusik-minding (PMP), que tiene en cuenta el Prusik, es ideal para puntos de anclaje altos o para su uso como trípode. Su pieza giratoria alinea la cuerda con la dirección de la fuerza. Su roldana de acero inoxidable puede utilizarse con cuerdas de rescate o cables metálicos. Al combinar la pieza giratoria con la polea, la longitud del sistema completo se minimiza, lo que aumenta el desplazamiento. La placa lateral patentada que gira sobre su eje permite que la cuerda se inserte rápidamente.



- La roldana de acero inoxidable permite su uso con cables metálicos
- La placa lateral que tiene en cuenta el Prusik se abre sin tener que desconectar la polea del amarre
- Un botón de traba doble evita la apertura accidental de la placa lateral
- Los rulemanes sellados brindan la máxima eficacia

Artículo N°	Roldana	Color	Clasificación NFPA	3 $\sigma$ MBS	Tamaño de paso de roldana	Peso
300430	Acero inoxidable	Bronce/Pizarra	Uso general	39 kN (8.767 lbf.)	1-1/2 x 1/2 pulg. (38 x 13 mm)	11,3 oz. (320 g)

## Polea Doble Swivel

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general

Patentado



La Polea Doble Swivel incluye roldanas de aluminio y una cuerda anudada.



Artículo N°	Roldana	Color	Clasificación NFPA	3 $\sigma$ MBS	Tamaño de paso de roldana	Peso
300432	Aluminio	Bronce/Pizarra	Uso general	43 kN (9.667 lbf.)	1-1/2 x 1/2 pulg. (38 x 13 mm)	14,6 oz (414 g)

# Cremallera de rescate

## Características innovadoras Funcionamiento mejorado

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general y liviano



Las cremalleras de rescate de CMC presentan muchas características innovadoras para mejorar su funcionamiento. Las barras de aluminio gruesas proporcionan un excelente control sobre las cargas de rescate. Las barras tienen una perforación en el centro para reducir el peso y permitir que el calor se disipe mejor. La terminación también evita el tránsito de materiales hacia la cuerda, algo común en las barras de aluminio. La Barra Turbo (Turbo Bar), en la parte superior, tiene un pin de sujeción en el lateral. La segunda barra tiene una ranura recta para ayudar a advertirle al usuario sobre una cremallera mal aparejada. Debido a que las dos barras superiores hacen la mayor parte del trabajo, tienen un diámetro de una pulgada completa. Las siguientes cuatro barras ranuradas son de 7/8 pulgadas. El armazón de acero inoxidable cuenta con un ojo soldado. La cremallera está ensamblada, lista para usar.

### Excelente terminación de CMC

Las cremalleras de rescate de CMC tienen la excepcionalmente durable terminación registrada que también se utiliza para nuestro Rescue 8s de aluminio.



Artículo N°	Tamaño de la cuerda (diám.)*	Clasificación NFPA	3σ MBS	Longitud total	Peso
300890	13 mm (1/2 pulg.)	Uso general	22 kN (4.946 lbf.)	15 pulg. (381 mm)	1 lb. 3 oz. (539 g)
	9,5–13 mm (3/8–1/2 pulg.)	Uso liviano	18 kN (4.046 lbf.)	15 pulg. (381 mm)	

\* Rango certificado de diámetros de cuerda y recomendaciones de CMC para su mejor funcionamiento.

# Anillas de rescate en forma de 8

 Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general y liviano



Maquinado en una placa de 1/2 pulg. (12,5 mm), perfeccionamos nuestro clásico diseño Anillas de rescate en forma de 8 para un rendimiento aún mejor de acuerdo con nuestra actual selección de cuerdas de rescate. Los descendedores ya no utilizan habitualmente una cuerda de 16 mm (5/8 pulg.), de modo que las dimensiones más pequeñas de nuestro Anillas de rescate en forma de 8 brinda un mejor control. La terminación registrada del modelo de aluminio proporciona una resistencia increíblemente duradera, mientras que el modelo de acero de placas de cromo y níquel resulta excelente en situaciones de mucho desgaste, como en ámbitos arenosos. El orificio del mosquetón extendido aloja varios mosquetones.



Artículo N°	Material	Tamaño de la cuerda*	Clasificación NFPA	3σ MBS	Cavidad amplia	Peso
300840	Aluminio	11,5–13 mm (7/16-1/2 pulg.)	Uso general	23 kN (5.170 lbf.)	2,5 pulg. (65 mm)	6,6 oz. (187 g)
		9,5–13 mm (3/8-1/2 pulg.)	Uso liviano	16 kN (3.597 lbf.)		
300850	Acero	11,5–13 mm (7/16-1/2 pulg.)	Uso general	22 kN (4.946 lbf.)	2,5 pulg. (65 mm)	1 lb. 3 oz. (539 g)
		9,5–13 mm (3/8-1/2 pulg.)	Uso liviano	18 kN (4.046 lbf.)		

\* Rango certificado de diámetros de cuerda y recomendaciones de CMC para su mejor funcionamiento.

# Arizona Vortex

El Multipod original:  
Un estándar de la industria  
comprobado en todo el mundo



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



CE EN 795 Patentado

El padre de todos los sistemas direccionales de altura/sujeción, el Arizona Vortex, es un trípode, bípode y monópode en un solo kit. Su cabecera de dos piezas puede aparejarse como un trípode estándar o, en aplicaciones avanzadas, como un armazón tipo A, un armazón tipo A de costado o un mástil guía. El trípode puede transformarse en un armazón tipo A con patas de extensión adaptable. La versátil tercera pata permite a los rescatistas montar un direccional artificial de altura prácticamente en cualquier escenario, ya sea urbano, industrial o natural. En los armazones tipo A y en las aplicaciones tipo A de estilo caballete, las poleas pueden ajustarse directamente a la parte de la cabecera sin mosquetones; de este modo se elimina el espacio de la cabecera perdido y se gana espacio. Esta característica hace que el Vortex sea ideal para su uso con cuerdas en altura y compensación de cuerdas de rastreo. Los puntos de ajuste adicionales también funcionan bien con el acceso a cuerdas en los que se necesitan varias cuerdas sobre el borde. Se incluyen los sets de pie de ave rapaz y plano para brindar un apoyo seguro sobre terrenos variables. También se incluyen: banderas de colores vivos que pueden sujetarse con horquillas para aumentar la visibilidad y una cuerda de 18 kN MBS para asegurar las patas. El kit brinda una solución completa, de modo que puede obtenerse lo que se necesita sin recurrir a opciones adicionales. Fabricado en EE. UU.

## Ambas versiones vienen completas con:

Cabecera (1)	Clavijas de patas (11)	Mangas para bases (2)
Rueda de polea fija a la cabecera (1)	Bases horizontales (3)	Bolso de clavijas (1)
Clavijas de cabecera (4)	Bases verticales (3)	Banderas de clavijas (15)
Patatas superiores (3)	Mochila principal	Cuerda de 8 mm – 40 pies (2)
Patatas inferiores (7)	Bolsos de soportes con correas para hombros (3)	Manual de instrucción (1)

## Especificaciones:

Altura interna: 9 pies (2,7 m)

Altura con patas adicionales: 12 pies (3,7 m)

Peso de transporte (con ambos sets de patas): 95 lbs. (43 kg)

Artículo N°	Color
727300	Azul, Anaranjado, Plateado
727305	Negro

## Accesorios Arizona Vortex

Artículo N°	Descripción (Color)
727240	Set de reemplazo de horquillas (2 horquillas para la cabecera, 4 para las patas)
727030	Pata superior (Plateado)
727040	Pata inferior (Plateado)
727090	Rueda de la polea fija a la cabecera

Nota: Pueden agregarse dos patas para ensamblar el Vortex como un trípode de 12 pies. No se recomienda colocar más de tres secciones de patas inferiores por pata.



Set de cabecera más pequeño y liviano, laminado a partir de bloques sólidos de aluminio de alta resistencia

El set de cabecera de dos piezas puede utilizarse como un trípode, bípode o monópode (mástil guía)

Se pueden formar dos direccionales artificiales de altura a partir de una unidad

Las secciones más livianas y cortas de las patas (sin pérdida de altura del trípode) son más fáciles de transportar

Ideal para trabajos en acceso a cuerdas: mucho más que solo un trípode de rescate

Todas las cabeceras de armazones tipo A de Vortex se prueban con carga de hasta 23 kN





## Beneficios clave

**Código de color** – Las secciones correspondientes a la parte superior y a la base tienen diferentes colores para ayudar a ensamblarlas, y las dos partes de la cabecera también tiene diferentes colores para su más rápida identificación

**Patatas telescópicas** – Las patas superiores se pliegan como un telescopio dentro de las patas inferiores y se deslizan a través de la cabecera para permitir el ajuste de la altura total o solo de la altura de una de las patas

**Elevación de la polea** – Las poleas pueden elevarse directamente dentro de la cabecera, lo cual elimina la pérdida de altura cuando se utiliza un mosquetón a modo de conector

**Rueda de la polea fija a la cabecera** – Esta parte integral se coloca en la parte de la cabecera con una horquilla para permitir el ajuste de la altura máxima y para eliminar la necesidad de soportes adicionales

## Configuraciones

**Trípode** – La configuración más estable presenta una tercera pata articulada, que permite trasladar la cabecera más cerca de un borde que lo que se podría con un trípode convencional



**Bípode** – ofrece buena estabilidad en una dirección, pero debe estar afianzado con cables en forma segura. No puede posicionarse en cuadro o lateralmente a la dirección de la carga



**Mástil guía** – Esta configuración, la menos estable, requiere un arriostamiento seguro, pero puede llegar a ser la única opción cuando solo hay espacio para una pata



## Sistema de bolsos AZ Vortex

**¡NUEVO!** USA ★

El sistema de bolsos Arizona Vortex, diseñado para brindar un fácil y rápido acceso, es altamente resistente y puede cargarse en la espalda, tanto en un bosque como en un ambiente industrial. Fabricados con nailon duradero Cordura®, los bolsos presentan una mayor protección para áreas de gran desgaste a fin de brindar una duración excepcional. La mochila principal cuenta con cierres de extremo a extremo que permite una apertura completa y con una correa molle para sujetar equipos adicionales. Los tres bolsos para los soportes cuentan con manijas manuales y una eslinga para hombros ajustable con almohadillas para un fácil transporte. Las correas de compresión alrededor de la circunferencia del bolso se ajustan bien para mantener el equipo en su lugar. Cada una de las mangas acolchadas para las bases recientemente diseñadas se colocan dentro de los bolsos de los soportes y se aseguran perfectamente de modo que sostengan las tres bases, tanto en forma horizontal como vertical. El sistema de bolsos Arizona Vortex se envía con el equipo Arizona Vortex o puede adquirirse como un juego para mejorar o reemplazar los bolsos existentes. Vendido como sistema.

Artículo N°

Color

727200

Azul, negro, gris



## ¡NUEVO! Arnés para hombros Sedona

USA ★ Vendido por separado

El arnés para hombros Sedona es un sistema de transporte en la espalda desmontable para los bolsos de soportes Arizona Vortex que se sujeta o desmonta rápidamente a fin de transportar el bolso en sectores con muchas escaleras o en el campo. El arnés está fabricado con nailon Cordura® de gran resistencia y presenta correas con almohadillas cómodas para los hombros y el esternón, un panel trasero y un cinto para la cintura, todos revestidos con tela respirable. Solicite un arnés para hombros para cada bolso de soportes (3) del juego.

Artículo N°

Color

727195

Negro, gris



**¡NUEVO!**

# Correas de sujeción FastLink™

## ¡La solución más rápida en correas de sujeción disponible!



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Las correas de sujeción estándares con anillas en D en cada extremo pueden crear una carga triaxial en el mosquetón de conexión. Un tornillo de conexión en forma de delta que conecta los dos extremos de la correa elimina ese peligro, pero se tarda mucho tiempo para ajustarlo y agrega peso. Hemos eliminado las anillas de D y hemos resuelto ambos problemas con este nuevo diseño. Simplemente se debe envolver la correa alrededor del punto de anclaje y sujetar el mosquetón integrado ProTech™ Auto-Lock Carabiner dentro del enlace rápido Delta Quick Link de 12 mm; de ese modo, el usuario estará listo para conectar el sistema.

### Especificaciones de resistencia en todas las medidas:

Configuración Basket (U): 52 kN (11.690 lbf.)

Configuración End-to-End: 24 kN (5,395 lbf.)

Configuración Choker: No aplicable



Artículo N°	Color	Tamaño	Longitud	Peso
201062	Azul	Pequeño	3 pies (91 cm)	1,27 lbs (576 g)
201063	Azul	Mediano	5 pies (152 cm)	1,58 lbs (711 g)
201064	Azul	Grande	7 pies (213 cm)	1,82 lbs (825 g)
201065	Azul	Extra grande	10 pies (305 cm)	2,07 lbs (939 g)
201066	Azul	XX-Grande	15 pies (457 cm)	2,84 lbs (1,3 kg)

**¡NUEVO!**

# Manga de correa de sujeción

Confeccionada con tela de loneta resistente N° 4 y una capa de vinilo Shelter-Rite,™ nuestra Manga de correa de sujeción protege las correas de ajuste de la abrasión de los elementos y de la superficie, reduciendo el desgaste y las rajaduras, y aumentando la seguridad y la durabilidad. La característica de instalación con solo tirar de una cinta resulta simple para introducir las correas dentro de la manga durante la instalación inicial y en las inspecciones regulares. Disponible en cuatro medidas. (La manga de la correa de ajuste XL es para uso con las correas de ajuste XL y XXL.)

**No incluye las correas de ajuste**

Artículo N°	Color	Tamaño	Longitud	Peso
294032	Negro	Pequeño	2 pies (61 cm)	0,46 lbs (61 g)
294033	Negro	Mediano	4 pies (122 cm)	0,88 lbs (399 g)
294034	Negro	Grande	6 pies (183 cm)	1,33 lbs (603 g)
294035	Negro	Extra grande	9 pies (274 cm)	1,98 lbs (898 g)



**¡MEJORADO!**

## Correas de sujeción



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Las correas de sujeción cumplen una función difícil y en presencia de varios desgastes y roturas. A través de los años hemos aprendido que los cortes y la abrasión son las peores amenazas en cuanto a su seguridad y tiempo de uso. Para incrementar increíblemente la seguridad y el tiempo de uso, nuestras Correas de sujeción presentan ahora dos capas de la misma tela de nailon durable de especificaciones militares. Nuestras Correas de sujeción, cosidas en CMC por nuestros empleados altamente calificados, presentan anillas en D forjadas de acero individualmente probadas con carga y de tamaño mediano para un ajuste más fácil (nudo de alondra). *Utilice protección para bordes siempre que corresponda y siga las prácticas seguras de carga de mosquetones para mantener la resistencia del sistema.*



### Especificaciones de resistencia en todas las medidas:

Configuración Basket (U): 55 kN (12.364 lbf.)  
 Configuración End-to-End: 26 kN (5.845 lbf.)  
 Configuración Choker: 28 kN (6.294 lbf.)

Artículo N°	Color	Tamaño	Longitud	Peso
201022	Azul	Pequeño	3 pies (91 cm)	0,98 lbs. (444 g)
201023	Azul	Mediano	5 pies (152 cm)	1,22 lbs. (553 g)
201024	Azul	Grande	7 pies (213 cm)	1,5 lbs. (680 g)
201025	Azul	Extra grande	10 pies (305 cm)	1,89 lbs. (857 g)
201026	Azul	Extra extra grande	15 pies (457 cm)	2,55 lbs. (1,2 kg)

## Placas de sujeción

Una innovación clásica de CMC



Clasificación UL para NFPA 1983 – Uso general



Un diseño original de CMC que ha resistido la prueba del tiempo; nuestras placas de sujeción evitan que los mosquetones sostengan las diferentes partes del sistema de rescate se atasquen. Los soportes se hacen más visibles y, de ese modo, las verificaciones de seguridad son más precisas. Además evita que el usuario coloque el mosquetón en una lazada equivocada de la tela de sujeción. Para los sistemas de sujeción representa un excelente punto de colección. Utilizamos las placas de sujeción en las clases de CMC Rope Rescue; eso permite que nuestros alumnos armen los sistemas más rápido y con menos errores. Diámetros de los orificios: pequeño – 7/8 pulg. (22 cm), grande – 2 pulg. (51 cm).

Artículo N°	Modelo	3σ MBS	Peso
300610	Aluminio, azul	50 kN (11.240 lbf.)	6 oz. (170 g)
300615	Acero inoxidable	49 kN (11.015 lbf.)	8 oz. (227 g)

### Hace veinte años, CMC introdujo la placa de sujeción

como un punto de recolección resistente, liviano y compacto para conectar de sistemas de rescate a un soporte. Y ese **punto** es una característica importante. Con los años fuimos viendo que ingresaban en el mercado una progresión regular de placas de sujeción y aparejamiento "mejores y más grandes" con menos orificios. Pero cuanto más grande es la placa, menos se parece a un punto de recolección, lo que aumenta la posibilidad de rotación de la placa y crea una extensión adicional del sistema y una fuerza de choque si ocurre un movimiento o falla en uno de los soportes. En 20 años de uso, no hemos notado una necesidad operativa de contar con más orificios, un mayor tamaño o más peso.

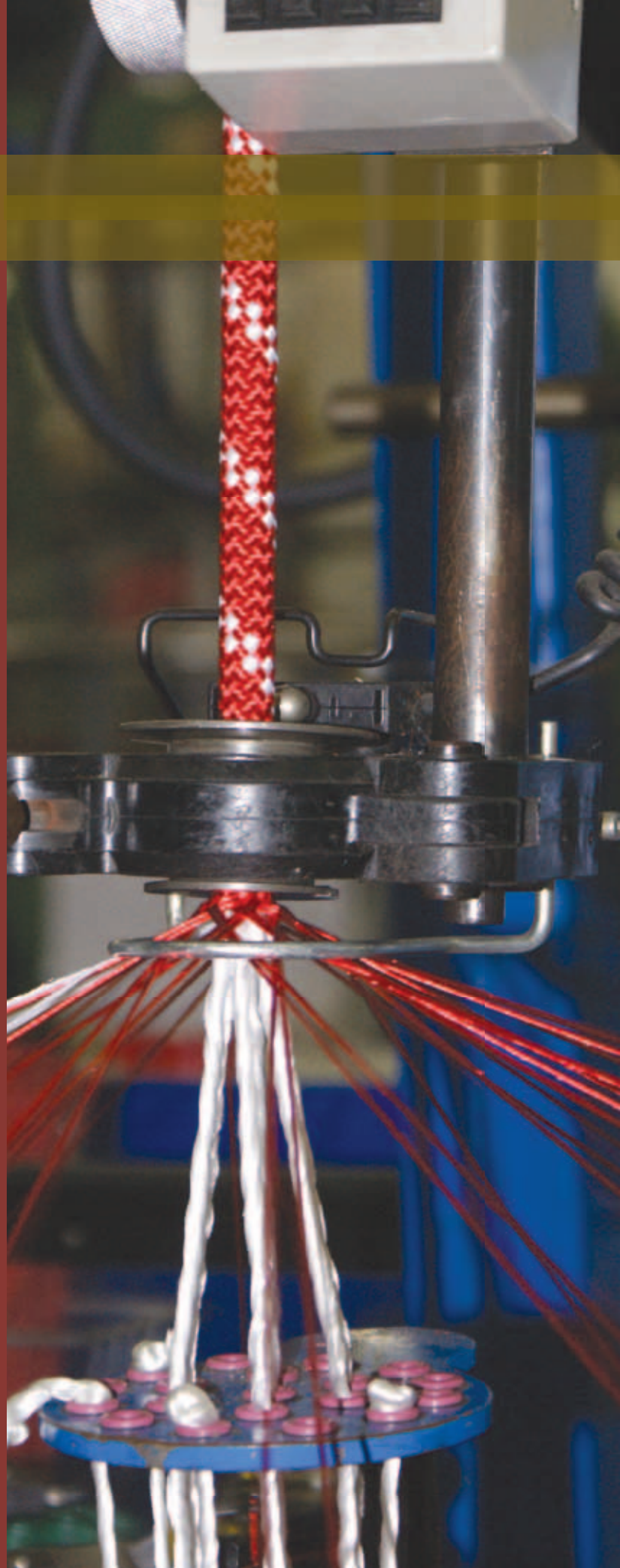
# Cuerdas y Bolsas



Las cuerdas, correas y membranas actuales se fabrican con materiales y tecnologías excepcionales de modo que sean perfectos

para la tarea que se debe realizar. La membrana de alta calidad es un elemento importante de los sistemas de cuerdas, ya que gracias a su peso liviano y gran solidez, los usuarios expertos cuentan con una herramienta extremadamente versátil, ideal para las diversas tareas, desde la sujeción de anclas en sistemas antibomba para otorgar seguridad y comodidad a las soluciones de inmovilización de pacientes. En CMC Rescue, también conocemos la importancia de mantener la organización, la protección y la disponibilidad de los equipos para poder utilizarlos con poca anticipación. Aún realizamos los bolsos de CMC en nuestra fábrica de California, por lo que estamos involucrados en cada paso de la producción. Asimismo, como nosotros también utilizamos estos productos, elegimos los diseños y los materiales

a partir de lo que funciona mejor después de años de trabajo pesado, en lugar de tener en cuenta el menor costo posible. Nos encantaría ver nuestros bolsos de cuerdas 20 años en el campo, todavía sirviendo el propósito para el cual se diseñaron.

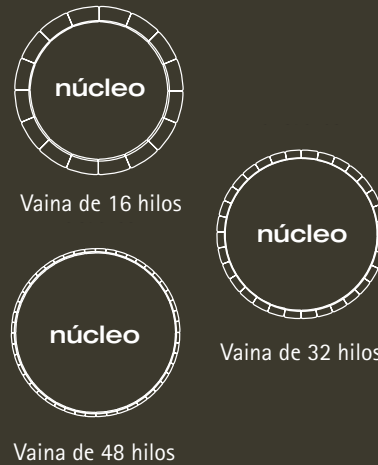




# Tamaños de cuerda y comparación de estructuras

## Comparación de vainas

Las variaciones en la estructura de la vaina se diferencian en cuanto a la resistencia a la abrasión/cortes, desempeño de la cuerda y el peso que soporta la cubierta. CMC eligió para sus cuerdas de protección de vida una estructura con vainas de 32 hilos, ya que creemos que ofrece la mejor combinación de esas características para trabajos de rescate con cuerdas y acceso a sogas.



## Diámetro de la cuerda

- 3 mm (1/8 pulg.)
- 4 mm (11/64 pulg.)
- 5 mm (13/64 pulg.)
- 6 mm (1/4 pulg.)
- 7 mm (9/32 pulg.)
- 8 mm (21/64 pulg.)
- 9 mm (23/64 pulg.)
- 9,5 mm (3/8 pulg.)
- 11 mm (7/16 pulg.)
- 12,5 mm (1/2 pulg.)
- 16 mm (5/8 pulg.)

## Comparación de desempeño de cuerdas de protección de vida kernmantle

### Uso liviano /Uso técnico 9,5 mm (3/8 pulg.)

Modelo	3 $\sigma$ MBS kN (lbf.)	Elongación% a 300 lbf.	Elongación% a 600 lbf.	Elongación% a 1.000 lbf.	Peso lbs. (kg)/100 pies
Static-Pro	28 (6.294)	1,8	2,7	4,7	5,0 (2,3)
CMC	21 (4.721)	4,4	8,7	10,7	4,5 (2,0)
Cabo salvavidas					
NE KM III	27 (6.070)	3,6	6,5	9,5	4,0 (1,8)

### Uso liviano /Uso técnico 11 mm (7/16 pulg.)

Modelo	3 $\sigma$ MBS kN (lbf.)	Elongación% a 300 lbf.	Elongación% a 600 lbf.	Elongación% a 1.000 lbf.	Peso lbs. (kg)/100 pies
Static-Pro	34 (7.643)	1,4	2,1	3,1	6,5 (2,9)
CMC	29 (6.519)	3,4	6,4	9,8	5,5 (2,5)
Cabo salvavidas					
NE KM III	35 (7.868)	2,9	5,1	8,0	6,0 (2,7)

### Uso general 12,5 mm (1/2 pulg.)

Modelo	3 $\sigma$ MBS kN (lbf.)	Elongación% a 300 lbf.	Elongación% a 600 lbf.	Elongación% a 1.000 lbf.	Peso lbs. (kg)/100 pies
Static-Pro	41 (9.217)	1,6	2,5	2,8	8,5 (4,0)
CMC	41 (9.217)	2,6	4,8	7,6	8,0 (3,6)
Cabo salvavidas					
NE KM III	46 (10.341)	2,7	4,6	6,8	8,0 (3,6)

### Uso general 16 mm (5/8 pulg.)

Modelo	3 $\sigma$ MBS kN (lbf.)	Elongación% a 300 lbf.	Elongación% a 600 lbf.	Elongación% a 1.000 lbf.	Peso lbs. (kg)/100 pies
Static-Pro	44 (9.891)	1,6	2,0	2,7	12,0 (5,4)
CMC	47 (10.566)	1,8	3,5	5,5	11,0 (5,0)
Cabo salvavidas					
NE KM III	51 (11.465)	2,0	3,6	5,4	10,0 (4,5)

# Static-Pro™ Cabo salvavidas



Clasificación UL para NFPA 1983



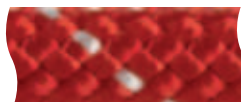
Blanco/Azul



Anaranjado/Blanco



Azul/Blanco



Rojo/Blanco



Amarillo/Blanco

Una cuerda de salvataje kernmantle que se estira extremadamente poco y está hecha con fibra 100% poliéster de alta tenacidad. Las fibras de poliéster no absorben líquidos, así que no pierden su resistencia ni aumentan su peso si la cuerda se moja. La cuerda Static-Pro, que se estira menos del 2% a 300 lbf., es una opción excelente para cuerdas elevadas, rapeles largos y muchos sistemas de arrastre con ventaja mecánica. Su baja conductividad eléctrica es ventajosa cuando se trabaja en torres o equipos con carga eléctrica. Las cuerdas de poliéster tienen una mejor resistencia a ácidos que las de nailon, lo que convierte a las cuerdas Static-Pro en la opción preferida cuando se trabaja en ámbitos donde hay ácidos presentes. Las cuerdas Static-Pro Cabo salvavidas cuentan con excelente resistencia UV, capacidad de anudado y maniobrabilidad, por lo que son las preferidas de la industria. Además, vienen en colores ininterrumpidos con una única raya para evitar confundirlas con las cuerdas CMC Cabo salvavidas y otras cuerdas kernmantle de colores ininterrumpidos.

## Uso liviano/Usó técnico

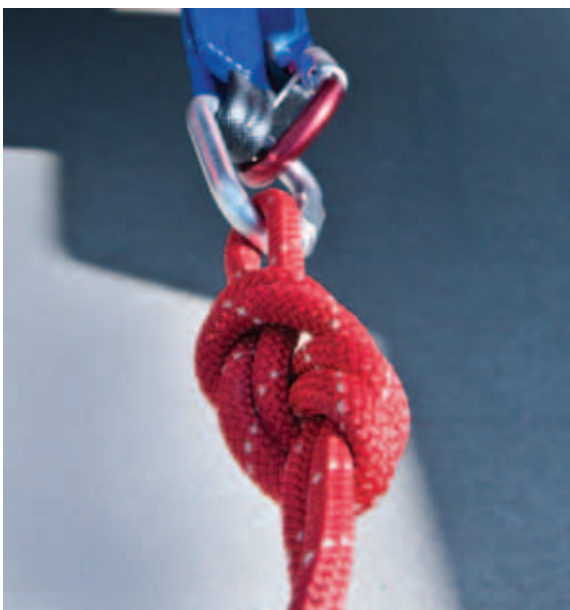
Artículo N°	Diámetro	Color/Rayas	3σ MBS	Peso/100 pies
281102	11 mm (7/16 pulg.)	Azul/Blanco	34 kN (7,643 lbf.)	6,5 lbs. (2,9 kg)
281103	11 mm (7/16 pulg.)	Anaranjado/Blanco	34 kN (7,643 lbf.)	6,5 lbs. (2,9 kg)
281109	11 mm (7/16 pulg.)	Rojo/Blanco	34 kN (7,643 lbf.)	6,5 lbs. (2,9 kg)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.

## Uso general

Artículo N°	Diámetro	Color/Rayas	3σ MBS	Peso/100 pies
281200	12,5 mm (1/2 pulg.)	Blanco/Azul	41 kN (9,217 lbf.)	8,2 lbs. (3,7 kg)
281201	12,5 mm (1/2 pulg.)	Anaranjado/Blanco	41 kN (9,217 lbf.)	8,2 lbs. (3,7 kg)
281202	12,5 mm (1/2 pulg.)	Azul/Blanco	41 kN (9,217 lbf.)	8,2 lbs. (3,7 kg)
281203	12,5 mm (1/2 pulg.)	Rojo/Blanco	41 kN (9,217 lbf.)	8,2 lbs. (3,7 kg)
281207	12,5 mm (1/2 pulg.)	Amarillo/Blanco	41 kN (9,217 lbf.)	8,2 lbs. (3,7 kg)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.



## Especificaciones de la cuerda Static-Pro Cabo salvavidas

Las especificaciones que aparecen a continuación aplican a todos los diámetros de cuerda CMC Static-Pro Cabo salvavidas:

**Certificación:** Clasificación UL para NFPA 1983 sobre Equipos y Cuerdas Salvavidas para Servicios de Emergencia.

**Estructura:** Kernmantle estático, hilos continuos.

**Fibra:** 100% poliéster de alta tenacidad.

**Vaina:** 32 hilos trenzados; la mitad de los hilos tiene una torsión hacia la izquierda (Z) y la otra mitad tiene una torsión hacia la derecha (S), lo que genera una cuerda sin par de torsión con resistencia máxima a abrasiones.



**Resistencia:** NFPA Uso general para 12,5 mm (1/2 pulg.)  
NFPA Uso liviano/Usó técnico para 11 mm (7/16 pulg.)

**Temperatura:** Punto de derretimiento de 480 °F (249 °C).

Fabricado en los EE. UU.



# CMC Cabo salvavidas

 Clasificación UL para NFPA 1983 



El óptimo balance entre resistencia, manejo y durabilidad con patinaje mínimo de la vaina hace que esta cuerda de rescate kernmantle 100% nailon ofrezca una excelente capacidad de anudado y un gran nivel de control cuando se la utiliza con un dispositivo de control de descenso. La cuerda CMC Cabo salvavidas es el estándar de la industria para quienes prefieren las cuerdas de nailon tradicionales, y es una estupenda opción, independientemente de que usted sea un bombero en una torre elevada, que lleve a cabo un rescate en una montaña muy empinada, que esté brindando respuesta ante un accidente industrial o que se trate de un oficial táctico en un rapel.

## Uso liviano/Uso técnico

Artículo N°	Diámetro	Color	3σ MBS	Peso/100 pies
272450	9,5 mm (3/8 pulg.)	Negro	21 kN (4.721 lbf.)	4,8 lbs. (2,2 kg)
272810	11 mm (7/16 pulg.)	Anaranjado	29 kN (6.519 lbf.)	5,6 lbs. (2,5 kg)
272830	11 mm (7/16 pulg.)	Rojo	29 kN (6.519 lbf.)	5,6 lbs. (2,5 kg)
272850	11 mm (7/16 pulg.)	Negro	29 kN (6.519 lbf.)	5,6 lbs. (2,5 kg)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.

## Uso general

Artículo N°	Diámetro	Color	3σ MBS	Peso/100 pies
263200	12,5 mm (1/2 pulg.)	Blanco	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
273210	12,5 mm (1/2 pulg.)	Anaranjado	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
273220	12,5 mm (1/2 pulg.)	Azul	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
273230	12,5 mm (1/2 pulg.)	Rojo	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
273250	12,5 mm (1/2 pulg.)	Negro	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
273270	12,5 mm (1/2 pulg.)	Amarillo	41 kN (9.217 lbs.)	3,2 kg (7,1 lbs.)
274010	16 mm (5/8 pulg.)	Anaranjado	47 kN (10.566 lbs.)	4,9 kg (10,9 lbs.)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.

### Especificaciones de la cuerda CMC Cabo salvavidas

Las especificaciones que aparecen a continuación aplican a todos los diámetros de cuerda CMC Cabo salvavidas:

**Certificación:** Clasificación UL para NFPA 1983 sobre Equipos y Cuerdas Salvavidas para Servicios de Emergencia.

**Estructura:** Kernmantle estático, hilos continuos.

**Fibra:** 100% nailon.

**Vaina:** 32 hilos trenzados; la mitad de los hilos tiene una torsión hacia la izquierda (Z) y la otra mitad tiene una torsión hacia la derecha (S), lo que genera una cuerda sin par de torsión con resistencia máxima a abrasiones.

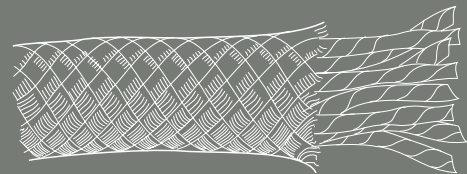
**Resistencia:** Uso general NFPA de 12,5 mm (1/2 pulg.) y 16 mm (5/8 pulg.)

NFPA Uso liviano/Uso técnico para 9,5 mm (3/8 pulg.) y 11 mm (7/16 pulg.)

**Temperatura:** Punto de derretimiento de 460 °F (238 °C).

**Fabricado en los EE. UU.**

### Estructura kernmantle



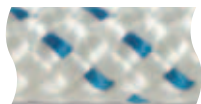
La estructura más habitual que se utiliza en cuerdas de rescate tiene un núcleo continuo (kern) de fibras paralelas, que soporta el 70-90% del peso. El núcleo se mantiene unido y protegido contra abrasiones gracias a una vaina trenzada (mantle).

# New England Ropes KM III



Clasificación UL para NFPA 1983

CE EN 1891



Blanco/Azul



Anaranjado/Azul



Rojo/Blanco



Verde oliva/Azul



Azul/Blanco



Negro

La cuerda New England Ropes KM III de kernmantle estático es una cuerda de rescate de manipulación superior que cuenta con una estructura compuesta por una vaina de filamentos continuos de poliéster trenzados sobre un núcleo de fibra de nailon continua. Con su estructura de peso balanceado donde la vaina y el núcleo representan cada uno la mitad del peso total, la cuerda KM III cuenta con una torsión balanceada para eliminar los giros durante un rapel. Esto brinda estupendas características en cuanto a manejo y anudado, así como también su protección resistente a abrasiones y cortes. La vaina de poliéster ofrece mayor protección contra la luz ultravioleta y las sustancias químicas dañinas para el nailon, al mismo tiempo que reduce la pérdida de resistencia y la ganancia de peso que suceden cuando el nailon absorbe agua.

## Uso liviano/Usos técnicos

Artículo N°	Diámetro	Color/Rayas	3σ MBS	Peso/100 pies
K00120	9,5 mm (3/8 pulg.)	Blanco/Azul	27 kN (6.070 lbf.)	4,7 lbs. (2,1 kg)
K05120	9,5 mm (3/8 pulg.)	Anaranjado/Azul	27 kN (6.070 lbf.)	4,7 lbs. (2,1 kg)
K00140	11 mm (7/16 pulg.)	Blanco/Azul	35 kN (7.868 lbf.)	5,4 lbs. (2,4 kg)
K05140	11 mm (7/16 pulg.)	Anaranjado/Azul	35 kN (7.868 lbf.)	5,4 lbs. (2,4 kg)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.

## Uso general

Artículo N°	Diámetro	Color/Rayas	3σ MBS	Peso/100 pies
K00160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Blanco/Azul	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)
K01160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Rojo/Blanco	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)
K02160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Verde oliva/Azul	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)
K03160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Azul/Blanco	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)
K04160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Negro	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)
K05160	12,5 mm (1/2 pulg.)	Anaranjado/Azul	46 kN (10.341 lbf.)	7,0 lbs. (3,2 kg)

Por favor, comuníquese con atención al cliente para consultar sobre la longitud máxima disponible.



New England Ropes es uno de los fabricantes de cuerdas de rescate, seguridad y ascenso más importantes del país. Esta compañía ofrece una familia de inconfundibles cuerdas trenzadas que cumplen las rigurosas exigencias de las actividades de rescate y alpinismo.

## Especificaciones de la cuerda New England KM III

Las especificaciones que aparecen a continuación aplican a todos los diámetros de cuerda New England KM III:

**Certificación:** Clasificación UL para NFPA 1983 sobre Equipos y Cuerdas Salvavidas para Servicios de Emergencia.

**Estructura:** Kernmantle estático, hilos continuos.

**Fibra:** El núcleo es 100% nailon. La vaina es 100% poliéster de alta tenacidad.

**Vaina:** 32 hilos trenzados; la mitad de los hilos tiene una torsión hacia la izquierda (Z) y la otra mitad tiene una torsión hacia la derecha (S), lo que genera una cuerda sin par de torsión con resistencia máxima a abrasiones.

**Resistencia:** NFPA Uso general para 12,5 mm (1/2 pulg.)

NFPA Uso liviano/Usos técnicos para 11 mm (7/16 pulg.)

**Temperatura:** Punto de derretimiento de 460 °F (238 °C).

Fabricado en los EE. UU.



# Cuerda Prusik y Cuerda para Nudo de Liberación de Carga USA ★



La característica más importante de una cuerda que se utilice para nudos Prusik es su regularidad en cuanto al manejo y el diámetro. Una vez que haya determinado qué nudo Prusik sirve mejor para su cuerda, querrá tener el mismo desempeño cada vez que la reemplace. Nuestra cuerda Prusik cuenta con el balance correcto de flexibilidad para una actuación confiable, pero su suavidad no es tanta que se desgaste rápidamente. Fabricada con nailon, sin torsión y con estructura kernmantle, se vende en colores ininterrumpidos para diferenciar las cuerdas diseñadas para nudos Prusik de las cuerdas complementarias para alpinistas. Las dos opciones de color de 7 mm y 8 mm de diámetro le permiten utilizar un color distinto para cada longitud Prusik en los Sistemas de Amarre en Tándem Prusik. La cuerda de 9 mm es la preferida por los rescatistas que utilizan cuerdas para nudos de liberación de carga. Se encuentra disponible para su venta por pie o en carretes.

Artículo N°	Diámetro	Color	MBS	Longitud del carrete
293008	5 mm	Verde oscuro	05 kN (1.124 lbf.)	1.800 pies (549 m)
293012	6 mm	Celeste	07 kN (1.574 lbf.)	2.100 pies (640 m)
293017	7 mm	Amarillo	10 kN (2.248 lbf.)	1.200 pies (366 m)
293037	7 mm	Azul	10 kN (2.248 lbf.)	1.200 pies (366 m)
293018	8 mm	Verde	12 kN (2.698 lbf.)	1.200 pies (366 m)
293038	8 mm	Rojo	12 kN (2.698 lbf.)	1.200 pies (366 m)
293039	9 mm	Anaranjado	17 kN (3.822 lbf.)	1.800 pies (549 m)

## Bucle cosido Prusiks USA ★

Nuestros bucles cosidos Prusiks de 8 mm brindan un desempeño equivalente al bucle Prusik atado, pero sin el nudo voluminoso. Las terminaciones cosidas están cubiertas con un revestimiento contraído y duradero que permite la inspección regular y aumenta la vida útil.



Artículo N°	Diámetro	Tamaño	Color	Longitud	MBS
293083	8 mm	Corto	Rojo	18 pulg. (46 cm)	20 kN (4.496 lbf.)
293086	8 mm	Largo	Verde	25 pulg. (64 cm)	20 kN (4.496 lbf.)



### NFPA 1983 Requisitos de Desempeño de las Cuerdas de Seguridad Throw Line

Resistencia mínima a roturas no inferior a 13 kN (2.922 lbf.)

Diámetro mínimo de 7 mm (19/64 pulg.) y diámetro máximo de 9,5 mm (3/8 pulg.)

Tras una inmersión de 24 horas en agua, la totalidad de la cuerda de seguridad debe flotar hacia la superficie en menos de un minuto.

## Cuerda de seguridad SRT Throw Line



Desarrollada para técnicos de rescate en aguas tormentosas que necesitan la versatilidad de una cuerda de seguridad de gran diámetro para mayor adherencia, la cuerda de seguridad SRT Throw Line es lo suficientemente fina y flexible para caber en un bolso compacto arrojable, pero cuenta con resistencia adicional y es fácil de aferrar cuando se colocan diagonales de tensión o cuerdas de botes. La combinación de núcleo de polipropileno y vaina protectora de nailon produce una cuerda de rescate para ríos que es fuerte, fina, flexible y altamente visible, capaz de flotar. Se encuentra disponible para su venta por pie o en carretes de 1.200 pies.

Artículo N°	Diámetro	3σ MBS	Peso/100 pies
292957	9,5 mm (3/8 pulg.)	15 kN (3,372 lbf.)	3,9 lbs. (1,8 kg)

## Cuerda de seguridad Redi-Line™ Throw Line



Una opción estupenda para rescatistas con base en la costa. El trenzado hueco de esta cuerda económica de polipropileno la hace fácil de manejar y de colocar en bolsas arrojables. Sus rayas rojas y blancas son altamente visibles dentro y fuera del agua. Este equipo salvavidas tiene un precio tan razonable que podrá contar con una cuerda de seguridad en cada patrulla, camioneta municipal o camión de bomberos. Se encuentra disponible para su venta por pie o en carretes de 1.500 pies.

Artículo N°	Diámetro	3σ MBS	Peso/100 pies
292763	11 mm (7/16 pulg.)	10 kN (2,248 lbf.)	2,3 lbs. (1 kg)

## Protector de Bordes Ultra-Pro™

Exclusivo de CMC Rescue



La protección para bordes más buscada que existe está fabricada con un material superresbaladizo y de alto desempeño que no solo protege su cuerda de bordes afilados o ásperos, sino que también reduce inmensamente la fricción. El Ultra-Pro es más liviano y fácil de transportar que los rodillos para bordes y dispositivos similares, y su poca prominencia evita que se dé vuelta, algo que ocurre con dispositivos más altos. Se ajusta al borde y evita que la cuerda se doble con brusquedad. Estos protectores se encuentran disponibles en dos tamaños: el Ultra-Pro 2, que sirve para dos cuerdas, y el Ultra-Pro 4, que acepta cuatro cuerdas. Los agujeros para mosquetones que se encuentran en sus cuatro esquinas permiten que el Ultra-Pro se pueda sujetar para brindar seguridad o se puedan unir varios para extender la protección.

Artículo N°	Modelo	Largo x Ancho	Peso
294042	Ultra-Pro 2	16 x 6 pulg. (41 x 15 cm)	15 oz. (425 g)
294044	Ultra-Pro 4	16 x 10 pulg. (41 x 25 cm)	1 lb. 12 oz. (794 g)

## Guardas para Bordes

Proteja su cuerda con una firme lona para hacer velas n° 4 y una capa de vinilo Shelter-Rite™. Nuestra Guarda para Bordes se cierra con una tira de 2 pulgadas de velcro. Una lazada de tela resistente permite que sujete la Guarda para Bordes de modo que quede firme en su lugar. (No utilizamos arandelas ya que una cuerda en movimiento puede carcomer una arandela lo suficiente para formar un borde afilado.) Utilice una Guarda para Bordes para proteger cinchas y cuerdas de sujeción así como también sus cuerdas de rescate.



Artículo N°	Color	Tamaño
294030	Negro	Mediano, 18 pulg. (46 cm)
294029	Negro	Grande, 24 pulg. (61 cm)

## Bolsas para cuerdas y equipo™

Fabricadas con nailon CORDURA® resistente y de 1000 denier, nuestras bolsas registradas para cuerdas y equipos con correas para los hombros de múltiples lazadas mantienen junto el kit de rescate con cuerdas y preparado para salir con todo en su lugar. Las correas con almohadillas para los hombros del estilo bolso de viajero hacen que el bolso completamente cargado sea más fácil de llevar. Los soportes del usuario permanecen juntos de modo de poder tirar de ellos y quitarlos del bolsillo antes de desplegar el bolso para cuerdas y equipos como se haría con un bolso para cuerdas común. Se han diseñado bolsillos adicionales en el bolso de tamaño XL para llevar más tela, protectores para bordes, arneses o correas de sujeción. Estas bolsas se han probado en el campo y son ahora el estándar de muchos camiones y máquinas de departamentos de bomberos. Los bolsillos ofrecen un acceso rápido a través de las hebillas de unión lateral. Utilice las correas con múltiples lazadas (incluidas) para conectar sus soportes, luego utilice un mosquetón (no incluido) para adjuntar la correa a la lazada dentro del bolsillo central. Dimensiones de los bolsillos: 6 x 20 pulg. (15 x 51 cm).



Mediano

Grande

Extra Grande

Todas las bolsas cuentan con correas para los hombros y de múltiples lazadas.

Artículo N°	Tamaño	Color	Volumen	Capacidad (1/2 pulg./12,5 mm cuerda)	Dimensiones (L x D)
431201	Mediano	Anaranjado	2.350 ci (39 L)	200 pies (61 m)	30 x 9 pulg. (76 x 23 cm)
431203	Mediano	Rojo	2.350 ci (39 L)	200 pies (61 m)	30 x 9 pulg. (76 x 23 cm)
431205	Mediano	Negro	2.350 ci (39 L)	200 pies (61 m)	30 x 9 pulg. (76 x 23 cm)
431101	Grande	Anaranjado	2.700 ci (44 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)
431103	Grande	Rojo	2.700 ci (44 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)
431105	Grande	Negro	2.700 ci (44 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)
431151	Extra grande	Anaranjado	3.700 ci (61 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)
431153	Extra grande	Rojo	3.700 ci (61 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)
431155	Extra Grande	Negro	3.700 ci (61 L)	300 pies (91 m)	32 x 10 pulg. (81 x 25 cm)

## Bolsas para efectos personales



Estas bolsas multipropósito son ideales para llevar y organizar equipos. Una opción de colores permite codificar las bolsas a través de colores para una recuperación rápida. Elegir el tamaño necesario permite utilizar el espacio más eficazmente. La de mayor tamaño es perfecta para llevar el arnés, los guantes, el descendedor y algunos mosquetones. Fabricadas con nailon CORDURA® impermeable, resistente y de 1000 denier, estas bolsas soportan las condiciones y usos más extremos.



Artículo N°	Tamaño	Color	Volumen	Dimensiones
432301	Pequeño	Anaranjado	200 ci (3 L)	9 x 5 pulg. (23 x 13 cm)
432303	Pequeño	Rojo	200 ci (3 L)	9 x 5 pulg. (23 x 13 cm)
432307	Pequeño	Amarillo	200 ci (3 L)	9 x 5 pulg. (23 x 13 cm)
432101	Grande	Anaranjado	400 ci (7 L)	12 x 7 pulg. (30 x 18 cm)
432103	Grande	Rojo	400 ci (7 L)	12 x 7 pulg. (30 x 18 cm)
432107	Grande	Amarillo	400 ci (7 L)	12 x 7 pulg. (30 x 18 cm)

## Bolsas para cuerdas

Fabricadas con nailon CORDURA® de extra larga duración para bolsas que duran y duran **USA ★**

Nuestras populares bolsas para cuerdas, que han mostrado grandes resultados durante años, presentan una variedad de elementos innovadores. Las correas para los hombros contorneadas y de estilo bolso de viajero ofrecen mayor comodidad cuando se lleva una carga pesada. La parte superior de las bolsas está confeccionada con tela escarpada para bolsas, lo que facilita su cierre. Las asas dentro de la parte superior pueden utilizarse para mantener el bolso abierto, de modo de poder llenarlo más rápidamente o trasladarlo desde la parte superior, al estilo bolso de arrastre. El asa lateral de goma blanda resulta cómoda para la mano. La base del bolso tiene una arandela grande para pasar la cuerda, además de lazadas de tela cosidas para atar el extremo de la cuerda por fuera o dentro del bolso. El Bolso para cuerdas N° 1 es de nailon CORDURA® en su totalidad y presenta un asa de tela externa.



Artículo N°	Modelo	Color	Volumen	Capacidad (1/2 pulg. Cuerda)	Dimensiones (Longitud x Diámetro)
430101	N° 1	Anaranjado	700 ci (11 L)	50-120 pies (15-37 m)	16 pulg. x 8 pulg. (41 x 20 cm)
430102	N° 1	Azul	700 ci (11 L)	50-120 pies (15-37 m)	16 pulg. x 8 pulg. (41 x 20 cm)
430103	N° 1	Rojo	700 ci (11 L)	50-120 pies (15-37 m)	16 pulg. x 8 pulg. (41 x 20 cm)
430105	N° 1	Negro	700 ci (11 L)	50-120 pies (15-37 m)	16 pulg. x 8 pulg. (41 x 20 cm)
430107	N° 1	Amarillo	700 ci (11 L)	50-120 pies (15-37 m)	16 pulg. x 8 pulg. (41 x 20 cm)
430201	N° 2	Anaranjado	1,750 ci (29 L)	150-200 pies (46-61 m)	30 pulg. x 9 pulg. (76 x 23 cm)
430202	N° 2	Azul	1,750 ci (29 L)	150-200 pies (46-61 m)	30 pulg. x 9 pulg. (76 x 23 cm)
430203	N° 2	Rojo	1,750 ci (29 L)	150-200 pies (46-61 m)	30 pulg. x 9 pulg. (76 x 23 cm)
430205	N° 2	Negro	1,750 ci (29 L)	150-200 pies (46-61 m)	30 pulg. x 9 pulg. (76 x 23 cm)
430207	N° 2	Amarillo	1,750 ci (29 L)	150-200 pies (46-61 m)	30 pulg. x 9 pulg. (76 x 23 cm)
430301	N° 3	Anaranjado	2,150 ci (35 L)	250-300 pies (76-91 m)	32 pulg. x 10 pulg. (81 x 25 cm)
430302	N° 3	Azul	2,150 ci (35 L)	250-300 pies (76-91 m)	32 pulg. x 10 pulg. (81 x 25 cm)
430303	N° 3	Rojo	2,150 ci (35 L)	250-300 pies (76-91 m)	32 pulg. x 10 pulg. (81 x 25 cm)
430305	N° 3	Negro	2,150 ci (35 L)	250-300 pies (76-91 m)	32 pulg. x 10 pulg. (81 x 25 cm)
430307	N° 3	Amarillo	2,150 ci (35 L)	250-300 pies (76-91 m)	32 pulg. x 10 pulg. (81 x 25 cm)
430401	N° 4	Anaranjado	2,600 ci (43 L)	325-400 pies (99-122 m)	32 pulg. x 12 pulg. (81 x 30 cm)
430402	N° 4	Azul	2,600 ci (43 L)	325-400 pies (99-122 m)	32 pulg. x 12 pulg. (81 x 30 cm)
430403	N° 4	Rojo	2,600 ci (43 L)	325-400 pies (99-122 m)	32 pulg. x 12 pulg. (81 x 30 cm)
430601	N° 6	Anaranjado	7,450 ci (122 L)	525-660 pies (160-201 m)	36 pulg. x 14 pulg. (91 x 36 cm)
430603	N° 6	Rojo	7,450 ci (122 L)	525-660 pies (160-201 m)	36 pulg. x 14 pulg. (91 x 36 cm)



Bolso para cuerdas N° 1



Bolso para cuerdas N° 2



Bolso para cuerdas N° 3



Bolso para cuerdas N° 4



Bolso para cuerdas N° 6



## Organizador de rescate pesado™



Nuestro Organizador de rescate pesado es un sistema medio de dos partes diseñado para organizar eficientemente equipos de rescate con cuerdas. Los soportes se almacenan en los tres grandes compartimentos de esta alforja de bolsillos con cierre; cuando está sujeta a una bolsa de cuerdas puede quitársela rápidamente al momento de desplegar la cuerda. El bolsillo para registro de cuerdas en blanco sobre la parte superior del organizador puede utilizarse también para almacenar objetos pequeños. Cuenta con solapas de fijación para sostener una gran cantidad de mosquetones. Construido con nailon impermeable muy resistente CORDURA®, el organizador puede utilizarse con nuestro bolso Rope Bag Nº 2 y Nº 3. Tamaño de los bolsillos: 19 x 5 x 4 pulg., 12 x 5 x 4 pulg., y 5 x 5 x 4 pulg. (48 x 13 x 10 cm, 30 x 13 x 10 cm, 13 x 13 x 10 cm). El precio incluye solo el organizador, los bolsos para cuerdas se venden por separado.



Artículo Nº	Color	Volumen	Peso
770401	Anaranjado	800 ci (13 L)	1,5 lb. (680 g)
770403	Rojo	800 ci (13 L)	1,5 lbs. (680 g)
770405	Negro	800 ci (13 L)	1,5 lbs. (680 g)



## ¡MEJORADO! Cache de camión™



Fabricado con nailon CORDURA® resistente de 1000 denier con laterales acolchados, el Cache de camión aloja todos los soportes de aparejamiento necesarios para colocar un cable principal y un amarre en una maleta desplegada que encaja perfectamente en el compartimiento de un camión. Nuestro rediseño incluye mejoras para organizar el MPD™ o los tradicionales sistemas de rescate. El Cache es similar a un maletín pero cuenta con correas para los hombros ocultas para poder llevarlo como un bolso de viajero. También puede desplegarse el Cache en el suelo o se lo puede colgar en el lateral del vehículo con ganchos integrados. Los bolsillos y las correas con cintas de velcro alojan placas sujeción, poleas para sistemas de ventaja mecánica, cremalleras de freno para descenso, correas de liberación de carga, cuerdas Prusik y mosquetones. Una correa de liberación rápida en el centro tiene una almohadilla para bordes XL, que también protege los soportes al cerrar el bolso. Un compartimiento trasero asegura los protectores para bordes Ultra-Pro™ Edge Protectors. Los contenidos se venden por separado.

Artículo Nº	Volumen	Dimensiones	Peso
440541	2.700 ci (44 L)	25 x 23 x 4 pulg. (64 x 58 x 10 cm)	1 lb. 11 oz. (765 g)

## Bolsa Pro Pocket™

Un diseño original de CMC y todavía favorita

La bolsa Pro Pocket está diseñada para transportar en forma segura equipos accesorios (guías, tijeras para vendajes, guantes, etc.) sujetos al arnés en lugar de utilizar una bolsa para efectos personales que cuelgue del arnés de rescate o del bolsillo del pantalón, donde los contenidos se hunden por debajo de la altura de las correas de las piernas del arnés y se dificulta el acceso a los elementos. Confeccionada con el mismo nailon CORDURA® de 1000 denier que nuestro resistente bolso para cuerdas; el compartimiento principal es lo suficientemente amplio para colocar la mano y almacena fácilmente cuerdas o elementos voluminosos. El bolsillo frontal puede alojar una guía del terreno, un cuaderno, guantes de examinación o el pager. El bolsillo lateral pequeño está diseñado para tijeras y una multiherramienta. Las lazadas para mosquetones permiten sujetar guías por fuera de la bolsa o colocar una atadura en las herramientas que se podrían llegar a usar. La tela envuelve el arnés y se ajusta con velcro, lo que permite una sujeción firme y segura en la mayoría de los arneses.



Artículo Nº	Color	Volumen	Dimensiones	Peso
434102	Azul	200 ci (3 L)	6 x 4 x 11 pulg. (15 x 10 x 28 cm)	5 oz. (142 g)
434103	Rojo	200 ci (3 L)	6 x 4 x 11 pulg. (15 x 10 x 28 cm)	5 oz. (142 g)
434105	Negro	200 ci (3 L)	6 x 4 x 11 pulg. (15 x 10 x 28 cm)	5 oz. (142 g)

# Equipo personal

## Lo esencial



Los usuarios expertos de CMC han aprendido cuales cosas sirven y cuales no en el campo (es

decir, donde realmente importa).

El hecho de prestar atención a los equipos personales puede marcar una enorme diferencia en cuanto a comodidad y seguridad.

Los profesionales que ayudan a otras personas no desean preocuparse por cuestiones de incomodidad cuando la situación toma un matiz técnico. Los artículos de esta sección abordan en forma directa las necesidades de los usuarios en cuanto a utilidad y eficacia máximas en situaciones reales.

Con frecuencia, las herramientas y accesorios que más nos gustan son también los favoritos de nuestros clientes y forman parte de los equipos estándares que siempre conservan a mano para la próxima actividad u operación.



para rescatistas

XX-Grande  
Extra grande  
Grande  
Mediano  
Pequeño  
Extra pequeño

### Guía sobre tamaño de guantes CMC

Para conocer con exactitud su tamaño de guante, coloque el borde del dedo índice y pulgar derechos junto a la línea blanca.

Arneses

Equipos y Ancias

Cuerdas y Bolsas

Equipo Personal

Sistemas y Kits

# Cascos de CMC Rescue

## Casco KASK Super Plasma

ANSI Z89.1-2009 Tipo I, Clase

Los cascos de alta tecnología KASK Super Plasma, que están específicamente diseñados para aplicaciones de rescate y trabajo en altura, son livianos, compactos y cómodos, están bien ventilados e incluyen 10 entradas de aire con parrillas protectoras contra intrusiones para desviar la entrada de residuos. La estructura externa del casco está fabricada con plástico ABS de alta densidad, diseñados para soportar una intensidad considerable de impacto. La tela 2DRY tratada con Polygiene® que se encuentra en la almohadilla interna inhibe permanentemente el crecimiento de bacterias que causan malos olores y brinda una protección activa contra los olores desagradables aun después del uso frecuente. Los cuatro puntos de ajuste de la correa del mentón están diseñado para reducir el riesgo de perder el casco en caso de impacto durante una caída (con una resistencia a la rotura de más de 50 daN o 112,4 lbf.). La forma avanzada de la estructura interna ofrece mayor durabilidad y mejor adaptación para todos los tamaños de cabezas, y el sistema de ajuste de tamaño ascendente y descendente brinda estabilidad al casco mediante dos ajustes adicionales para la altura y la inclinación, lo cual permite corregir la posición y proporciona un calce perfecto. Fabricado en Italia.



Artículo N°	Modelo	Color	Tamaño de la cabeza	Peso
346200	Super Plasma	Blanco	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346201	Super Plasma	Naranja	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346202	Super Plasma	Azul	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346203	Super Plasma	Rojo	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346205	Super Plasma	Negro	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346207	Super Plasma	Amarillo	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346220	SP de alta visibilidad	Blanco fluorescente	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346223	SP de alta visibilidad	Rojo fluorescente	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)
346226	SP de alta visibilidad	Verde fluorescente	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	1 lb. (454 g)

## Casco KASK Plasma EN 12492

El casco multifacético KASK Plasma, que brinda una comodidad y características de seguridad de avanzada, es liviano, compacto, cómodo y está bien ventilado. Está equipado con un sistema de ajuste del tamaño de la correa simple y rápido con una rueda de goma que no se desliza y es fácil de utilizar, incluso cuando se usan guantes. La estructura externa está hecha de polipropileno y ofrece una gran resistencia a los impactos, mientras que la estructura interna está hecha de poliestireno de alta densidad y cuenta con ductos que permiten el flujo de aire fresco y la recirculación del calor. La almohadilla interna consta de dos partes (disco y correa de polietileno PE suave), ambas extraíbles y lavables. El sistema de liberación de seguridad permite atar y desatar rápidamente el mecanismo de bloqueo. Mediante los retractores de lado de polietileno suave se regula la longitud de la correa, y un anillo especial rojo en una de las correas permite sujetar el casco a un arnés. Las presillas externas de nailon para faros son compatibles con todos los faros delanteros del mercado. Disponible en rojo o blanco. Fabricado en Italia.

Artículo N°	Modelo	Color	Tamaño de la cabeza	Peso
346100	Plasma	Blanco	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	0,77 lb. (350 g)
346103	Plasma	Rojo	6 3/8 – 7 3/4 pulg.	0,77 lb. (350 g)



# de KASK La evolución más novedosa en cascos de rescate

## El casco Kask Super Plasma tiene las siguientes características:

- Resistencia y durabilidad superiores
- Ajuste preciso y cómodo
- Sistema de suspensión y almohadillas internas de alta tecnología

### Colores del casco Super Plasma:



Rojo

Negro

Naranja

Amarillo

Azul

Blanco

### Versiones de alta visibilidad:



Rojo fluorescente

Blanco fluorescente

Verde fluorescente

La versión de alta visibilidad presenta colores fluorescentes y viene con adhesivos reflectantes y presillas para faros delanteros que brillan en la oscuridad a fin de ofrecer una seguridad máxima cuando está oscuro.

## Visores del casco KASK

Los visores claros y grises se adaptan tanto al casco KASK Plasma como al KASK Super Plasma.



Artículo N°	Modelo	Color
346409	Visor	Gris
346415	Visor	Claro

### Ventilación avanzada



Los cascos KASK Plasma y Super Plasma tienen diez entradas de aire en la estructura interna que brindan una ventilación adecuada y reciclan el aire para que usted se sienta refrigerado y cómodo.



## Cascos Cascade

El Cascade es un casco de calidad superior para aguas tormentosas que brinda un mayor nivel de protección. El acolchado de espuma adicional ofrece un ajuste ergonómico y hace que el Cascade sea un casco de impactos múltiples. Incluye tres almohadillas tipo corona para personalizar el ajuste a su cabeza. El sistema de correas para el cuello, de patente pendiente, sujeta al casco firmemente en su lugar. El exclusivo frente con "canaleta para lluvias" desvía el agua de su rostro. Las ranuras laterales especiales hacen que utilizar lentes de sol sea más cómodo. Con garantía de por vida.



Artículo N°	Tamaño	Color	Tamaño de cabeza	Peso
347903	Mediano	Blanco	21-1/2 – 23 pulg. (55-58 cm)	18 oz. (510 g)
347904	Grande	Blanco	23-1/4 – 23-3/4 pulg. (59-60 cm)	18 oz. (510 g)
347905	Extra grande	Blanco	24 – 24-3/4 pulg. (61-63 cm)	18 oz. (510 g)
347906	XX-Grande	Blanco	25 – 25-3/4 pulg. (63,5-65 cm)	18 oz. (510 g)
347933	Mediano	Rojo	21-1/2 – 23 pulg. (55-58 cm)	18 oz. (510 g)
347934	Grande	Rojo	23-1/4 – 23-3/4 pulg. (59-60 cm)	18 oz. (510 g)
347935	Extra grande	Rojo	24 – 24-3/4 pulg. (61-63 cm)	18 oz. (510 g)
347936	XX-Grande	Rojo	25 – 25-3/4 pulg. (63,5-65 cm)	18 oz. (510 g)
347973	Mediano	Amarillo	21-1/2 – 23 pulg. (55-58 cm)	18 oz. (510 g)
347974	Grande	Amarillo	23-1/4 – 23-3/4 pulg. (59-60 cm)	18 oz. (510 g)
347975	Extra grande	Amarillo	24 – 24-3/4 pulg. (61-63 cm)	18 oz. (510 g)
347976	XX-Grande	Amarillo	25 – 25-3/4 pulg. (63,5-65 cm)	18 oz. (510 g)

## Gafas protectoras para rescate ESS Striketeam XTO

Con certificación ANSI Z87.1

Fabricadas por Eye Safety Systems (ESS), que rápidamente se forjó la reputación de ser uno de los principales fabricantes de gafas protectoras para incendios forestales, rescates técnicos y tácticas, este modelo supera los requisitos de la ANSI Z87.1. Las ranuras

para ventilación agresiva dejan escapar la humedad que se acumula dentro de las gafas, reduciendo el empañamiento que se produce cuando se las utiliza para rescates acuáticos o bajo la lluvia. Viene con unas inigualables láminas de plástico troqueladas que se ajustan al frente de la lente y que no solo protegen la superficie de la lente, sino que también pueden quitarse para limpiar las lentes con rapidez cuando están cubiertas de barro o polvo luego de haber conducido vehículos u operado equipos mecánicos. Las gafas protectoras vienen con acolchados de velcro adhesivos para mantener las correas en su lugar y con dos troquelados.



Artículo N°	Color	Peso
349610	Gris	4,5 oz. (128 g)

**¡MEJORADO!**

## Sunbrero™

Ahora ajustable 

Otra innovación de CMC Rescue, comprobada detalladamente en el campo por los instructores de la Escuela CMC Rescue y que ahora la utilizan muchos rescatistas de todo el mundo. El Sunbrero, que ahora puede ajustarse, se puede colocar sobre su casco para impedir que el sol caiga sobre el rostro, las orejas y la parte posterior del cuello. La superficie interior color negro evita que el sol se refleje y también es útil cuando llueve. Fabricado con nailon CORDURA® durable y de 1.000 denieres, el Sunbrero cuenta con una banda elástica que se ajusta mediante velcro, lo que le permite aferrar su casco y sujetar los broches de retención de la lámpara para la cabeza que tienen la mayoría de los cascos.



Artículo N°	Color
492155	Negro
492159	Gris/Negro

# Guantes para rapel

Una protección extraordinaria para las manos se une a una destreza superior en nuestros guantes para rapel. Utilícelos para hacer nudos y trabajar con equipos, para montar un sistema o para realizar un rapel. La combinación de cuero Armor-Tan de Pittard y las costuras excepcionales de hilo Kevlar® otorgan una durabilidad inigualable. La doble capa en la membrana interdigital del pulgar protege las manos cuando se realiza un rapel, y la palma doble antidesgastes resguarda contra calor, humedad, frío y abrasión. La segunda capa, que está segmentada en forma anatómica, disminuye la fatiga provocada por sujetar objetos con fuerza. La parte posterior también está elaborada minuciosamente: spandex, que proporciona ventilación y otorga flexibilidad y comodidad, mientras que el elástico en la muñeca brinda un ajuste firme. Cuando no se los utiliza, estos guantes se pueden colgar de las lazadas para equipos en los arneses desde las lazadas para mosquetones cosidas en las muñecas. La etiqueta cuenta con espacio para escribir el nombre o las iniciales del usuario.

Artículo N°	Color	Tamaño
250201	Habano/Negro	Extra pequeño
250202	Habano/Negro	Pequeño
250203	Habano/Negro	Mediano
250204	Habano/Negro	Grande
250205	Habano/Negro	Extra grande
250206	Habano/Negro	XX-Grande
250252	Negro	Pequeño
250253	Negro	Mediano
250254	Negro	Grande
250255	Negro	Extra grande
250256	Negro	XX-Grande



Consulte la guía sobre tamaño de guante CMC en la página 41.

# Guantes para trabajo con aparejos

La palma de cuero sintético de estos guantes cuenta con la destreza de un guante liviano y la durabilidad y protección para la mano de un guante de cuero mucho más pesado. El diseño anatómico precurvado ofrece un ajuste estrecho y cómodo, lo que facilita trabajar con nudos y equipos, y al mismo tiempo brinda protección para la mano mientras se operan sistemas de amarre, se tira de la cuerda principal o realizan rapeles, se operan motosierras y herramientas eléctricas, y se abre paso entre la maleza. La malla de la parte posterior agrega comodidad y ayuda a mantener las manos más frescas, mientras que el elástico en la muñeca brinda un ajuste firme. Gracias a la lazada para mosquetones ubicada en la muñeca, uno puede colgar los guantes de las lazadas para equipos en los arneses cuando no se los utiliza. Los guantes se pueden lavar en máquinas lavadoras para una limpieza más sencilla. La etiqueta cuenta con espacio para escribir el nombre o las iniciales del usuario.

Artículo N°	Tamaño
250302	Pequeño
250303	Mediano
250304	Grande
250305	Extra grande
250306	XX-Grande



## Arnés para radio ProSeries® USA ★

Nuestro arnés para radio ProSeries, que está fabricado con nailon CORDURA® de 1.000 denieres para usos extensos en condiciones difíciles, cuenta con correas estabilizadoras en la parte posterior que también ofrecen gran comodidad. El bolsillo para radio es fácil de ajustar a una amplia variedad de radios, y el bolsillo para baterías de repuesto tiene un cierre bucle de velcro en la parte inferior, así que los objetos con un "gancho", como los silbatos, pueden mantenerse en una posición en que no entorpezca los movimientos.

La parte externa del bolsillo contiene una lapicera de un lado y un cuchillo plegable o herramienta de funciones múltiples en el otro. La parte delantera del bolsillo tiene una correa para adherir una lata de humo. La solapa del bolsillo tiene lugar para colocar un micrófono.

También hay un gran bolsillo de panel con cierre que se puede utilizar para guardar anotadores, mapas doblados o una antena extensible. Las correas para los hombros tienen lazadas elásticas que mantienen encarrillados los extremos, y la lazada sobre el hombro izquierdo también puede utilizarse para sujetar el extremo de la antena. Color: Negro.



Artículo N°

240029

Peso

11 oz. (312 g)

## Funda para radio USA ★

Nuestra versátil funda para radio se puede transportar en el cinturón mediante la presilla de bucle o sobre el hombro cuando se la enganche a través de la tela. Las dos correas con velcro permiten ajustarla a la correa para el hombro de su mochila o del arnés de cuerpo completo. El bolsillo para radio exclusivo y de tamaño universal puede ajustarse fácilmente y tiene cabida para la mayoría de los modelos de radios, a la vez que posibilita el acceso a todas las perillas, teclados integrados y pantallas. Color: Negro.



Artículo N°

240027

Peso

3 oz. (85 g)

## Arnés para radio USA ★

Nuestro arnés para radio, ya hace tiempo un favorito comprobado de los departamentos de bomberos, permite transportar una radio portátil de tamaño estándar en el pecho del usuario. En esta posición, la radio queda protegida contra impactos y el clima. No hay necesidad de quitar la radio del arnés;

simplemente presione el comunicador y hable. Se puede utilizar debajo de parkas, equipos para lluvia o el atuendo de bombero. El bolsillo de la radio tiene el mismo diseño que nuestro modelo ProSeries y se ajusta a una amplia variedad de tamaños de radio. Nuestro diseño exclusivo mantiene el arnés apretado junto al cuerpo, conservando la radio en su lugar independientemente de lo que esté haciendo. El panel de malla otorga mayor comodidad. Color: Negro.



Artículo N°

240025

Peso

9 oz (255 g)



## Manual de entrada y rescate en espacios reducidos

### Segunda edición revisada

El Manual de entrada y rescate en espacios reducidos de CMC, recientemente revisado, es un libro de cursos de rescates en espacios reducidos a cargo de la Escuela CMC Rescue. Se trata del libro oficial de los cursos de rescate en espacios reducidos certificados por la jefatura de bomberos del estado de California, y es el manual de entrenamiento elegido por los equipos de los departamentos de bomberos y de rescates industriales de todo el país. Todos los capítulos están actualizados y expandidos en esta segunda edición, y se han agregado tres capítulos nuevos: Comunicaciones, Sistemas de amarre en puntos altos y Espacios reducidos. Se agregó color a las más de 150 ilustraciones para mayor claridad.

Los instructores de CMC son expertos en entrenamiento y operaciones en entradas y rescates en espacios reducidos. Su aporte garantiza que gracias al perfeccionamiento de este manual podamos contar con la información más práctica y actualizada sobre leyes y regulaciones de entradas con espacio reducido, desarrollo de un equipo de rescate, evaluación y preparación para la entrada, organización de una respuesta de emergencia, monitoreo y gestión del entorno y otros peligros, equipos de rescate y transporte de pacientes. De pasta blanda, 282 páginas.



Artículo N°	Idioma
993214	Inglés

## Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos

Los rescates en espacios reducidos forman parte de una disciplina muy técnica con una gran cantidad de peligros que deben identificarse y mitigarse. La Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos brinda una gran cantidad de información en un libro de bolsillo que el usuario puede llevar. Algunas secciones incluyen la clasificación y efectos de los peligros, cuadros para la ventilación, sistemas de comunicación, trabajo en cuerdas, gestión de respuestas e información general que ayudará a brindar seguridad a los rescatistas. Editado en papel a prueba de agua y roturas. 88 páginas.

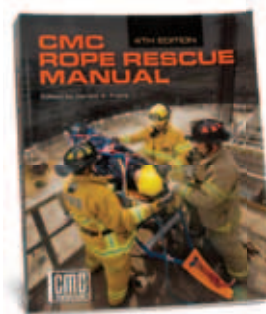


Artículo N°	Idioma
993224	Inglés

## ¡Revisado! Manual de rescate con cuerdas

Editado por  
James A. Frank

Con más de 50.000 copias vendidas, el Manual de rescate con cuerdas de CMC se ha convertido en el referente estándar de muchos programas y agencias de entrenamiento de rescate con cuerdas. El manual refleja lo que hemos aprendido en tantos años de respuesta a rescates y de enseñanza a miles de alumnos. Ahora, en su cuarta edición, el manual está actualizado y se han agregado varios capítulos nuevos. La gran cantidad de ilustraciones y procedimientos paso a paso ayudan al lector a desarrollar o expandir sus conocimientos y habilidades sobre los rescates con cuerdas. Los temas incluidos son la seguridad, los equipos, el rapel, desplazamientos, las evacuaciones en camilla, la forma de sujetar al paciente, puntos de anclaje altos e improvisados y la organización de las respuestas. Más de 240 ilustraciones y fotografías muestran los sistemas de elevación y descenso, las ventajas mecánicas y los rescates en rapel paso a paso. De pasta blanda, 360 páginas.



Artículo N°	Idioma
993221	Inglés

## ¡Revisado! Guía de campo sobre rescate con cuerdas

La Guía de campo, compañera de la cuarta edición del Manual de rescate con cuerdas de CMC, está editada en papel a prueba de agua y roturas para aumentar su durabilidad. Solo mide 4 pulg. (10 cm) de ancho y se ajusta a los bolsillos del uniforme para que el usuario la pueda llevar. 132 páginas.



Artículo N°	Idioma
993232	Inglés

### Acerca de nuestra selección de libros

Hemos compilado una increíble selección de libros sobre rescates. Sin embargo, no hay nada que reemplace el adecuado entrenamiento y el tiempo en el campo para adquirir las habilidades necesarias para brindar asistencia efectiva y segura.

**Tenga en cuenta:** CMC Rescue reconoce que existen muchas técnicas diferentes de rescate. Si bien nuestra selección de libros muestra los textos más populares y las autoridades más representativas, como ocurre con todas las publicaciones, puede que los equipos y prácticas de desarrollo recientes no estén incluidos.

# Sistemas y Kits



Organizar metódicamente el equipo de rescate en paquetes puede incrementar increíblemente

la eficacia, garantizando, al mismo tiempo, que todo lo que se necesite se encuentre siempre al alcance de la mano. Con los años hemos desarrollado sistemas ensamblados que dejamos aparejados en su totalidad y listos para usar, y muchos de ellos ahora están disponibles como sistemas completos. También hemos creado kits que cuentan con todo lo necesario para conducir operaciones de rescate en forma segura en una gran cantidad de escenarios. Nuestros kits contienen mucho más que un simple conjunto de soportes y géneros textiles; cuentan con el conocimiento colectivo de los expertos de CMC Rescue, quienes se aseguran de que todo funcione de manera conjunta y eficaz, sin que nada falte. CMC Rescue elimina las conjeturas brindándole la solución correcta a sus necesidades.



# Una solución para cada incidente



Arneses

Equipos y Ancias

Cuerdas y Bolsas

Equipo Personal

Sistemas y Kits

# Kit para equipos de rescate con cuerdas – Completo

Se encuentran disponibles cuatro versiones de este kit. Cada opción incluye los siguientes productos:





Si su equipo debe realizar operaciones de rescate en alturas o en ángulos de baja altura, estos kits cuentan con todo lo necesario: la combinación de contenidos de nuestro kit para equipos de rescate con cuerdas y del equipo personal para cuatro rescatistas (4 x kit personal para rescatistas). Elija entre nuestro reconocido arnés para rescates durante incendios (para agencias que prefieren el uso de un arnés de cuerpo completo) y nuestro arnés combinado ProSeries de primerísima calidad, que brinda la opción de combinar un arnés de asiento o de asiento/pecho.

▼ Los Kits 501057 y 501058 (Kit de aparejamiento tradicional) incluyen todos los productos de la página 50 y los siguientes:



▼ El kit incluye todos los productos de la página 50 y anteriores más las siguientes opciones de arneses:

Opción 1:



Arnés combinado ProSeries – Regular (4)

Artículo N°

501057

Opción 2:

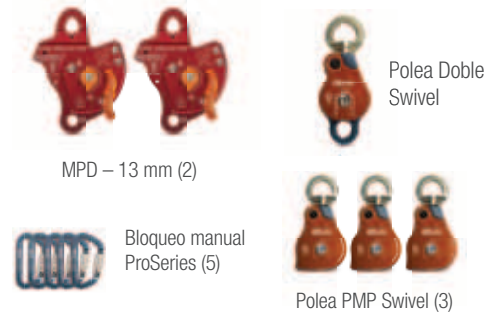


Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande (4)

Artículo N°

501058

▼ Los Kits 501357 y 501358 (Kit de aparejamiento MPD) incluyen todos los productos de la página 50 y los siguientes:



▼ El kit incluye todos los productos de la página 50 y anteriores más las siguientes opciones de arneses:

Opción 1:



Arnés combinado ProSeries – Regular (4)

Artículo N°

501357

Opción 2:



Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande (4)

Artículo N°

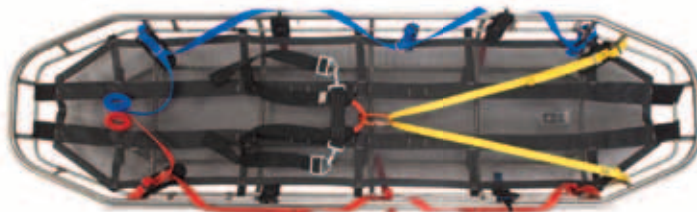
501358

# Kit para equipos de rescate con cuerdas – Aparejamiento

Se encuentran disponibles dos opciones de este kit. Ambas opciones incluyen los siguientes productos:



Mochila para camillas



Camilla rectangular  
Añadidura para la camilla rectangular  
Sistema de sujeción de pacientes en una única pieza  
Arnés para la pelvis



Arnés para salvataje de víctimas



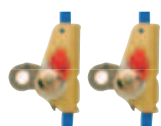
Cierre automático ProTech



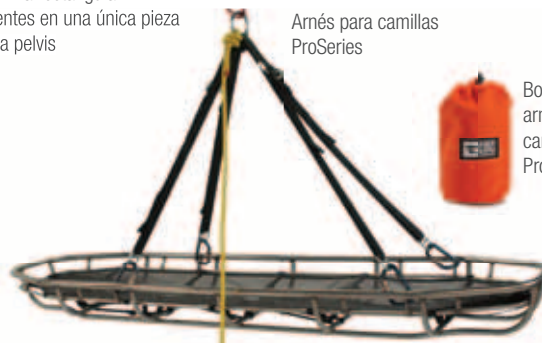
Bloqueo manual ProSeries (4)



Bloqueo manual ProTech



Ascendedor Gibbs (2)



Arnés para camillas ProSeries



Bolso para arnés de camillas ProSeries



Cache de camión



Lazada Prusik corta (5)



Correa de desplazamiento FastLink



Correas de sujeción FastLink – Mediano (2)  
Manga de la correa de ajuste – Mediano (2)



Estribo con sujeción



Bolso para cuerdas Nº 2



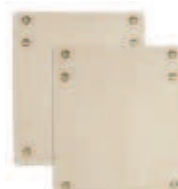
Bolso para cuerdas Nº 2



Bolso Shasta Gear



Protector de bordes UltraPro 4



Almohadilla para bordes – Extra grande (2)



Correa ajustable de la camilla (4)



Rescue Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies



Rescue Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies



1 pulg. de tela – 40 pies (2 x 20 pies)



1 pulg. de tela – 24 pies (2 x 12 pies)



Manual de rescate con cuerdas



Este kit, que presenta el equipo mínimo necesario para dar respuesta en difíciles rescates con cuerda en alturas o en ángulos de baja altura, incluye un cable principal con ventaja mecánica para la elevación y un dispositivo de control de descenso para el descenso, una camilla con un sistema para colocar y sujetar al paciente y un equipo para colocar amarres. **Además de este equipo, recomendamos que cada rescatista lleve el equipo personal incluido en nuestro kit personal para rescatistas; consulte la página 58.**

▼ El Kit 501105 (Kit de aparejamiento tradicional) incluye todos los productos de la página 52 y los siguientes:



Lazada Prusik larga

Lazada Prusik corta (3)

Cierre mediante tornillo ProSeries (11)

Correa de liberación de carga (2)

Polea ProSeries (5)

ProTech Oval

Placa de sujeción

Cremallera de rescate

Artículo N°

501105

▼ El Kit 501135 (Kit de aparejamiento MPD) incluye todos los productos de la página 52 y los siguientes:



MPD – 13 mm (2)

Bloqueo manual ProSeries (5)

Polea Doble Swivel

Polea PMP Swivel (3)

Artículo N°

501135

# El Sistema de Poleas CSR

El mecanismo de traba patentado de nuestra polea CSR es fácil de liberar mientras se encuentra con carga, lo que genera mayor eficacia en el ascenso y descenso necesarios para acceder a espacios reducidos durante un rescate. Las piezas giratorias de aluminio maquinado en ambos extremos del sistema eliminan cualquier posible torcedura de los cables. Este sistema es también una excelente opción para entradas con espacio reducido o trabajos con acceso a cuerdas, para los que se necesita un sistema de poleas muy resistente.

**El sistema incluye:**

- Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2-pulg. (1 x 200')
- Polea CSR (1)
- Polea CSR Double (1)
- Mosquetones de aluminio con bloqueo manual ProSeries (2)
- Bolso para cuerdas N° 3

Artículo N°

500102

Peso

25 lb. (11,3 kg)



Para más información sobre la polea CSR, consulte la página 22






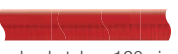
CMC RESCUE | +1 805-562-9120

# Kit para tareas de fuerza USAR

Se trata de un buen paquete para compañías de camiones o motores que dan respuesta a rescates de lado o necesitan una capacidad de elevación vertical para rescates en espacios reducidos o en zanjas; este kit incluye el equipo principal de rescate con cuerdas mencionado en la mayoría de las listas de requisitos de FEMA y USAR.



Se encuentran disponibles dos versiones de este kit. Ambas versiones incluyen los siguientes productos:





 Bolso para cuerdas Nº 2	 Bolso para cuerdas Nº 2	 Arnés de rescate en incendios – Grande/ Extra grande (2)	 Ascendador Gibbs (2)	 Camilla rectangular Añadidura para la camilla rectangular Sistema de sujeción de pacientes en una única pieza Arnés para la pelvis
 Bolso Shasta Gear	 Mochila para camillas	 Correa ajustable de la camilla (4)	 Lazada Prusik corta (5)	 Arnés para camillas ProSeries
 Cierre automático ProTech	 Anilla de rescate en forma de 8	 Correa de desplazamiento FastLink	 Estribo con sujeción	 Bolso para arnés de camillas ProSeries
 Bloqueo manual ProSeries (4)	 Rescue Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies	 Rescue Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies	 1 pulg. de tela – 72 pies (6x12 pies)	 1 pulg. de tela – 90 pies (6x15 pies)
 Cache de camión	 Almohadilla para bordes – Extra grande (2)	 Protector de bordes UltraPro 4	 1 pulg. de tela – 30 pies (6x5 pies)	 1 pulg. de tela – 120 pies (6x20 pies)
			 Correas de sujeción FastLink – Mediano (2)	 Manga de la correa de ajuste – Mediano (2)

▼ El Kit 500601 (Kit de aparejamiento tradicional) incluye todos los productos antes mencionados, además de los siguientes:

 Lazada Prusik larga	 Correa de liberación de carga (2)	 Placa de sujeción
 Lazada Prusik corta (2)	 Poleas ProSeries (5)	
 Cierre mediante tornillo ProSeries (11)	 ProTech Oval	 Cremallera de rescate

Artículo Nº  
500601

▼ El Kit 500631 (Kit de aparejamiento MPD) incluye todos los productos antes mencionados, además de los siguientes:

 MPD – 13 mm (2)	 Polea Doble Swivel
 Bloqueo manual ProSeries	 Polea PMP Swivel (3)

Artículo Nº  
500631



# Espacio reducido Kit de entrada



Cuando se necesita prepararse para una entrada vertical en espacios reducidos, este kit cubre todas las El kit incluye un cable de acceso principal, un sistema de amarre/recuperación y un equipo para la entrada con nuestra polea Access, para un sistema 4:1 de ascenso y elevación, y el trípode Sked para el punto de anclaje por encima de la cabeza.

Productos incluidos:



Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande



Bolso para cuerdas y equipo – Mediano



Bolso para cuerdas Nº 2



Placa de sujeción



Bloqueo manual ProSeries (2)



ProTech Oval



Cierre mediante tornillo ProSeries (5)



Bolso Lassen Duffel – Mediano



Polea doble de Acceso



Polea de Acceso



Correa de liberación de carga



Polea ProSeries (5)

Static-Pro Cabo salvavidas de 7/16 pulg. – 200 pies

Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies

1 pulg. de tela – 20 pies (1 x 20 pies)



Lazada Prusik larga



Lazada Prusik corta (2)



Correas de sujeción FastLink – Mediano  
Manga de la correa de ajuste – Mediano



Casco CMC



Faroles delanteros EOS



Guantes para trabajo con aparejos – Grande



Almohadilla para rodillas Alta



Trípode Sked-Evac y bolso



Born Entry-Ease

Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos



Artículo Nº

501201

# Rescate en espacios reducidos Kit para equipos



Productos incluidos:



Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande (2)



Arnés para salvataje de víctimas

Arnés de pecho para la víctima Lifesaver



Bolso Shasta Gear



Bolso para cuerdas Nº 2



Bolso para cuerdas Nº 2



Bolso para cuerdas Nº 2



Bolso Lassen Duffel – Mediano (2)



Bolso para cuerdas y equipo – Mediano



Trípode Sked-Evac y bolso

Este kit presenta el equipo mínimo para el participante, asistente, rescatista de emergencia, operador del cable principal y encargado del amarre al preparar los sistemas para un ingreso vertical a espacios reducidos, tanto para el rescatista como para el transporte del paciente.

-  Static-Pro Cabo salvavidas de 7/16 pulg. – 200 pies
-  Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies
-  Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies
-  Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies
-  1 pulg. de tela – 100 pies (5 x 20 pies)
-  1 pulg. de tela – 48 pies (4 x 12 pies)



Polea ProSeries (5)



Polea de Acceso



Polea doble de Acceso



Placa de sujeción



Cierre mediante tornillo ProSeries (16)



Lazada Prusik larga (3)



Born Entry-Ease



ProTech Oval



Bloqueo manual ProSeries (2)



Sistema básico de rescate Sked



Lazada Prusik corta (4)



Correa de liberación de carga (2)



Almohadilla para bordes – Extra grande (2)



Correas de sujeción FastLink – Mediano  
Manga de la correa de ajuste – Mediano



Almohadilla para rodillas Alta (5 pares)



Guantes para trabajo con aparejos – Grande (5 pares)



Manual de entrada y rescate en espacios reducidos



Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos (2)



Casco CMC (5)



Tablilla para cuerpo completo Miller



Faroles delanteros EOS (2)

Artículo N°  
501301

# Kit para dos personas en rescates en espacios reducidos

Este kit, que contiene los equipos mínimos necesarios para un equipo de apoyo en espacios confinados de dos personas, está compuesto por dos kits personales para entrada en espacios confinados más dos kits de líneas de recuperación de entrada adicionales. También puede combinarse con un kit para equipos de rescate en espacios confinados a fin de equipar a un equipo de siete personas.



**Productos incluidos:**

Bolso Lassen Duffel – Mediano (2)		Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande (2)	Faroles delanteros EOS (2)	Cierre mediante tornillo ProSeries (10)	Poleas ProSeries (4)
Bolso para cuerdas Nº 2	Almohadilla para rodillas Alta (2 pares)	Casco CMC (2)	Guantes para trabajo con aparejos – Grande (2 pares)	Óvalos ProTech (2)	Lazada Prusik corta (2)
Bolso para cuerdas Nº 2				Correa de liberación de carga (2)	Lazada Prusik larga (2)
	Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies				Guía de campo sobre entrada y rescate en espacios reducidos (2)
	Static-Pro Cabo salvavidas de 1/2 pulg. – 200 pies				

**Artículo Nº**

501303

# Kit personal para rescatistas

Este kit contiene el equipo personal mínimo que un rescatista individual debería tener en su mochila, incluido el equipo de protección personal para la cabeza y las manos. CMC ofrece dos modelos de este kit, uno con un arnés de cuerpo completo para rescates en incendios y el otro con el arnés combinado ProSeries® para el rescatista que desee elegir entre un arnés de cuerpo completo y un arnés de asiento.



Se encuentran disponibles dos versiones de este kit. Ambas opciones incluyen los siguientes productos:

				Casco CMC	<p>► El Kit 501107 incluye todos los productos antes mencionados, además de:</p> <p>Arnés combinado ProSeries – Regular</p>
Bolso para equipo personal	Pro Pocket	Guantes para trabajo con aparejos – Grande		Faroles delanteros EOS	
				Gafas protectoras ESS Striketeam	<p>► El Kit 501108 incluye todos los productos antes mencionados, además de:</p> <p>Arnés de rescate en incendios – Grande/Extra grande</p>
Bloqueo manual ProTech (3)	Lazada Prusik larga	Lazada Prusik corta		Anilla de rescate en forma de 8	
		Correa con múltiples lazadas Grande		Anilla de rescate en forma de 8	Artículo Nº
Guía de campo sobre rescate con cuerdas					501107
					Artículo Nº
					501108

## Kit de rescate en aguas – Rescatista nadador

Este paquete cuenta con el equipo de protección personal básico que necesita todo aquel que responda a un incidente de rescate en el agua, por ejemplo, un nadador rescatista. Se debe agregar la protección térmica adecuada, tal como un traje seco o un traje de agua.



Productos incluidos:



Bolso para equipos de rescate en agua



Aletas Shredder SAR



Casco para cascadas en aguas rápidas



McNett Saturna



Luz estroboscópica de emergencia



Silbato Fox 40



Salvavidas Rapid Rescuer



Botas NRS



Guantes NRS



Atadura para rescate en el agua

Artículo N°

501502

\* Especifique su talla de casco, guantes y botas cuando realice el pedido. Consulte la lista de productos individuales para obtener las especificaciones de los tallas.

## Kit de rescate en aguas – Para la orilla

Este paquete trae el equipo de protección personal básico que se necesita para dar respuesta en incidentes de rescate en el agua o para trabajar dentro de 15 pies de agua en movimiento. El rescatista debería agregar un traje seco o un traje de agua, según corresponda, para su protección térmica. El bolso para la cuerda de seguridad incluido posibilita cumplir con la tarea río abajo en forma segura.



Productos incluidos:



Bolso Mesh Duffel – Pequeño



NRS Big Water V



Casco para cascadas en aguas rápidas



Guantes NRS



McNett Saturna



Luz estroboscópica de emergencia



Silbato Fox 40



Set de Bolso EZ-Stuff con cuerda de seguridad NFPA

Artículo N°

501501

\* Especifique su talla de casco y guantes cuando realice el pedido. Consulte la lista de productos individuales para obtener las especificaciones de los tallas.

## Set del bolso para la cuerda de seguridad Redi-Line™ Throw Line USA ★



Debería haber una cuerda de seguridad en cada patrulla, camioneta municipal o camión de bomberos, y el set del bolso Redi-Line hace que la preparación sea asequible. El bolso de tela presenta nuestra correa de liberación rápida y un asa en la parte superior para arrojarlo con facilidad. Un disco de Ethafoam permite la flotación.

Artículo N°	Longitud	Color	Peso
291350	50 pies (15 m)	Anaranjado	1 lb. 7 oz. (652 g)
291375	75 pies (23 m)	Anaranjado	3 lb. (1,4 kg)

## Set del bolso para la cuerda de seguridad NFPA Throw Line USA ★

El set del bolso para la cuerda de seguridad NFPA Throw line de CMC combina la cuerda de seguridad NFPA Throw Line\* de CMC Rescue con nuestras económicas bolsas de tela. La cuerda de 8 mm de diámetro da lugar a un bolso de lanzamiento muy compacto.

Artículo N°	Longitud	Color	Peso
291750	50 pies (15 m)	Anaranjado	1 lb. 4 oz. (567 g)
291775	75 pies (23 m)	Anaranjado	1 lb. 13 oz. (822 g)



\* Clasificación UL para NFPA 1983



### Throw Line: una elección segura

Las bolsas con cuerdas de seguridad son la manera más segura de llegar a una persona que se encuentra en aguas rápidas o tranquilas. Estas ofrecen un respaldo de seguridad río abajo cuando los rescatistas deben entrar en el agua. Estas bolsas se deben conservar en patrullas, ambulancias y demás vehículos de respuesta ante emergencias.

## Set del bolso para la cuerda de seguridad SRT Throw Line USA ★

Este set presenta nuestra cuerda de seguridad SRT Throw Line, una cuerda de rescate en agua multiuso, en varias longitudes y tipos de bolsos. El asa posibilita un lanzamiento fácil y preciso, y cuenta con una hebilla de liberación rápida para sujetar el bolso a una embarcación o salvavidas. Las bolsas de tela y de malla cuentan con un disco de Ethafoam para aumentar la capacidad de flotación. El excepcional bolso EZ-Stuff tiene un flotador integral, una arandela lateral y una raya reflectante.

Artículo N°	Longitud	Tipo de bolso	Color del bolso	Peso
291250	50 pies (15 m)	Bolso de tela	Anaranjado	2 lb. (907 g)
291275	75 pies (23 m)	Bolso de tela	Anaranjado	3 lb. (1,4 kg)
291650	50 pies (15 m)	EZ-Stuff™	Amarillo	2 lb. (907 g)
291100	100 pies (30 m)	De malla	Amarillo	4 lb. (1,8 kg)



## Bolso para la cuerda de seguridad (Bolso únicamente) USA ★

Nuestras especiales bolsas con malla muy fuerte para la cuerda de seguridad resistentes a los rayos UV y nuestras bolsas de tela para la cuerda están disponibles sin las cuerdas. La cuerda de seguridad se vende por separado. Ver pág. 36.

Artículo N°	Modelo	Color	Capacidad con cuerda de seguridad NFPA Throwline	Capacidad con SRT	Capacidad con Redi-Line
433075	De malla, grande	Amarillo	185 pies (56 m)	100 pies (30 m)	110 pies (33 m)
433135	Bolso de tela	Anaranjado	50 pies (15 m)	N/A	N/A
433150	Bolso de tela	Anaranjado	75 pies (23 m)	50 pies (15 m)	50 pies (15 m)
433175	Bolso de tela	Anaranjado	100 pies (30 m)	75 pies (23 m)	75 pies (23 m)
433574	EZ-Stuff	Amarillo	75 pies (23 m)	50 pies (15 m)	45 pies (14 m)

## Set del bolso para la cuerda de seguridad EZ-Stuff™ USA ★

Un diseño revolucionario en bolsas para cuerdas de seguridad, el EZ-Stuff se sostiene en posición vertical y se mantiene abierto al colocar la cuerda dentro del bolso. El bolso se mantiene abierto mientras está colgado a nivel del pecho. La arandela lateral de marca CMC brinda una base plana que evita que el bolso se caiga mientras se coloca la cuerda en su interior. El usuario puede colocarse la cuerda de seguridad sobre el hombro y llenar el bolso mientras se encuentra en posición vertical. El asa de liberación rápida se conecta al salvavidas del usuario y favorece el lanzamiento adecuado. Una abertura más amplia proporciona más lugar para la mano del usuario, lo que aumenta la eficacia durante el relleno, y una hebilla de liberación lateral permite sujetar el bolso a una embarcación, cinturón o salvavidas. Sus materiales reflectantes Safety-Glo brillan en la oscuridad. El bolso flota sin la necesidad de contar con un disco de espuma en la base. El bolso EZ-Stuff™ cuenta con 50 pies (15 m) de cuerda de seguridad NFPA para brindar un rendimiento de última tecnología en cuerdas de seguridad flotantes para rescates.

Artículo N°	Color	Peso
291550	Set del bolso	1 lb. (454 g)

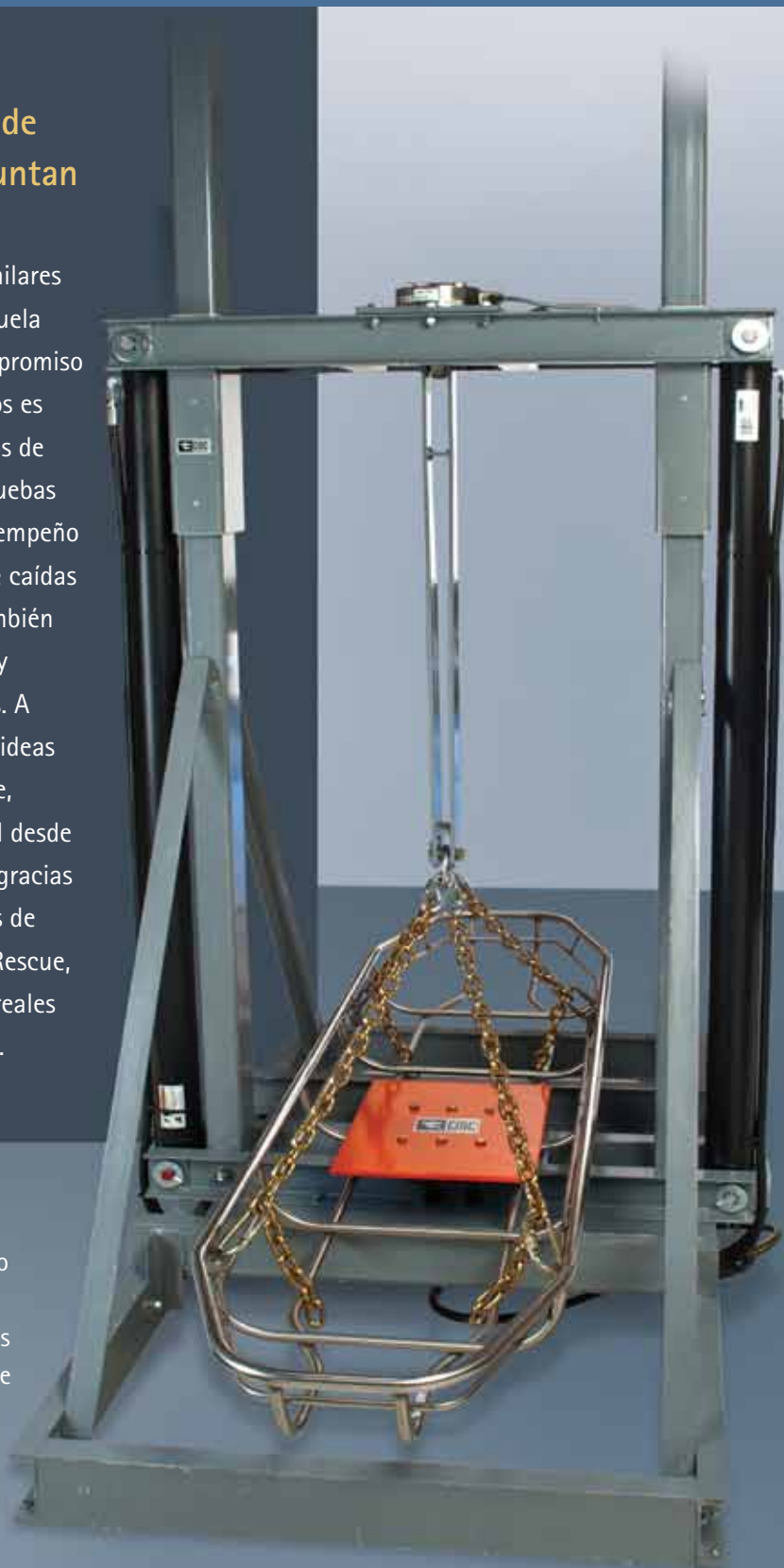


## En CMC, nunca paramos de realizar pruebas

### Los instructores e ingenieros de CMC Rescue siempre se preguntan "¿qué ocurriría si...?"

También recibimos muchas preguntas similares de los clientes y los estudiantes de la Escuela CMC Rescue. Puesto que tenemos el compromiso de responder a tantas preguntas como nos es posible, invertimos en abundantes equipos de prueba de productos. Nuestra torre de pruebas nos permite llevar a cabo pruebas en desempeño de los productos, tales como la prueba de caídas y la prueba estática de arneses NFPA. También podemos comprobar sistemas de anclaje y amarres con cargas dinámicas o estáticas. A medida que experimentamos con nuevas ideas de diseño y diferentes sistemas de rescate, podemos detectar aquello que es más útil desde una perspectiva de laboratorio. Después, gracias a las pruebas de campo y los comentarios de los estudiantes de nuestra Escuela CMC Rescue, incorporamos los aportes de situaciones reales para crear los mejores productos posibles.

Este ariete vertical hidráulico para pruebas es una reciente incorporación al Laboratorio de Pruebas de CMC Rescue. Aquí se lo puede ver comprobando la resistencia de los puntos de enganche de la camilla de rescate de acero inoxidable CMC.





## El Laboratorio de Pruebas de CMC Rescue



Nuestro compromiso con el desarrollo de los equipos de la mayor calidad significa que siempre estamos probando nuevas ideas para descubrir cuáles sirven... y cuáles no.

Durante muchos años utilizamos nuestra torre de caída a medida y nuestros equipos de prueba de tracción hidráulica para someter a nuestros equipos a las peores condiciones posibles y así poder garantizar que superarán las situaciones reales en un grado mayor al que nuestros clientes esperan. En nuestro incesante esfuerzo por mejorar nuestras capacidades, recientemente agregamos nuevas herramientas al laboratorio de pruebas. Entre ellas se incluyen un ariete vertical hidráulico para pruebas capaz de realizar comprobaciones a objetos grandes, incluidas camillas, tanto horizontal como verticalmente, y una cámara de video de alta velocidad que no solo nos permite capturar detalles de los fallos de los productos, sino también de la manera en que fallan, de modo que sepamos dónde deben realizarse las mejoras.



La cámara de video de alta velocidad de CMC captura miles de imágenes por segundo, lo que nos ayuda a distinguir puntos débiles durante el desarrollo de nuestros productos. Estas fotos se tomaron cuando se ponía a prueba el prototipo inicial de un equipo.

## Lea estas advertencias importantes

Muchas de las actividades en las que se utilizan productos de CMC Rescue presentan un riesgo considerable de lesiones graves o muerte. Asegúrese de revisar con atención toda la información siguiente.

Los productos fabricados y vendidos por CMC Rescue, Inc. se diseñan para profesionales entrenados y experimentados en el uso, la inspección y el mantenimiento de estos productos. Todas las personas que utilicen productos de CMC deben contar con el mismo nivel de habilidad profesional.

Las actividades de rescate técnico, rappel, andinismo y entrenamiento son muy peligrosas. Cada situación presenta condiciones únicas y debe evaluarse por los presentes. La administración de riesgos efectiva se logra a partir de la experiencia, el entrenamiento adecuado y el buen criterio personal.

**Límites de responsabilidad:** CMC Rescue, Inc. no es responsable por los daños surgidos del mal trato o el uso incorrecto de los equipos, del incumplimiento de las precauciones de seguridad adecuadas ni del incumplimiento del deber tanto por parte del comprador como del usuario. Se necesitan entrenamientos y criterios adecuados para reducir los riesgos inherentes del uso de estos equipos. Debido a que estos riesgos están fuera del control de CMC, la responsabilidad recae en el usuario y el comprador.

**Deber del comprador y el usuario:** Es responsabilidad del comprador y del usuario de productos fabricados por CMC Rescue, Inc.:

- Leer las instrucciones y las etiquetas de los productos y respetarlas. Si no cuenta con una copia de las instrucciones, solicítela a CMC Rescue, Inc., apartado postal 6870, Santa Barbara, CA 93160-6870.
- Inspeccione el producto inmediatamente después de la compra y antes y después de cada uso. Lea la nota sobre la inspección a continuación.
- Recibir entrenamiento sobre el uso adecuado de los equipos y las técnicas apropiadas. El entrenamiento adecuado abarca los procedimientos de seguridad, las limitaciones de los equipos, la inspección de los equipos y la administración de riesgos. Si no está capacitado para utilizar el producto, no lo utilice. Consulte la nota sobre el entrenamiento a continuación.
- Determinar si el producto es adecuado para su uso específico y si cumple con todas las normas y regulaciones pertinentes. El fabricante puede brindar ayuda, pero no se puede pretender que conozca todas las normas y regulaciones mundiales.
- Utilizar un buen criterio y no exceder las limitaciones de la capacidad del usuario o de los equipos.
- Respetar las precauciones de seguridad adecuadas, incluidos los sistemas de respaldo y sujeción. Llevar a cabo la administración de riesgos en todo momento.
- No alterar el producto de ningún modo. Las reparaciones deben realizarse según las instrucciones del fabricante, o deben devolverse los equipos al fabricante para que los repare. Las alteraciones pueden anular la garantía.
- Si el comprador no es el usuario del producto, el comprador debe entregar al usuario una copia de este aviso y de las instrucciones del producto. Si se necesitan más copias de este aviso o de las instrucciones del producto, pueden obtenerse en CMC Rescue, Inc.

**Inspección:** Se supone que cada departamento involucrado en operaciones de rescate cuenta con una política de inspección de los equipos de seguridad vital. Las inspecciones deben realizarse, como mínimo, después de cada uso y debe realizarlas el personal que cumpla con las normas de entrenamiento del departamento encargado de inspeccionar los equipos de seguridad vital. Las fechas de inspección deben registrarse en una etiqueta sujeta al equipo o en el registro del equipo. Todos los usuarios deben recibir capacitación sobre la inspección de equipos y realizar una inspección rápida antes de cada uso.

**Entrenamiento:** Es responsabilidad del comprador asegurarse de que el usuario está adecuada y competentemente entrenado en el uso del producto. Se puede obtener entrenamiento de diversas fuentes, incluido CMC Rescue School (consulte las páginas 6 y 7 del catálogo para obtener información sobre la escuela). La sección de publicaciones de este catálogo también presenta una variedad de guías de referencia para facilitar la selección y el uso adecuados de los productos.

## CMC RESCUE: GARANTÍA LIMITADA

CMC Rescue, Inc. garantiza al comprador original que los productos fabricados por CMC no presentarán defectos de materiales ni de fabricación. Esta garantía explícita y todas las garantías implícitas impuestas por la ley están limitadas a un año de duración a partir de la fecha de la compra original. En caso de que aparezca uno de esos defectos durante el período de garantía, CMC acepta, según su criterio, reparar o reemplazar el producto devuelto cubierto por la garantía. Esta garantía no cubre daños provocados por el mal uso, el descuido, los accidentes, la aplicación o instalación incorrecta o todo daño causado por la reparación o el intento de reparación no autorizados por CMC. No existen más garantías ni están implícitas por CMC debido a los altos riesgos presentes en los servicios de rescate y en otras actividades entre las que se encuentran, entre otras, senderismo, andinismo, rappel y espeleología, cuyos riesgos pueden reducirse solo mediante las habilidades, el entrenamiento y el criterio de cada participante.

Esta garantía limitada no incluye daños accidentales, derivados, punitivos o ejemplares, por los que CMC no será considerado responsable, surgidos a partir del incumplimiento de las garantías explícitas o implícitas de la venta de CMC u otro. Esta garantía limitada no limita ni altera de ningún modo las garantías de los productos de otros fabricantes vendidos o distribuidos por CMC. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita ni la exclusión o limitación de los daños accidentales o derivados, por lo que las limitaciones anteriores pueden no ser pertinentes para usted.



**CMC RESCUE  
PRESENTA  
CERTIFICACIÓN  
ISO 9001**

La certificación ISO 9001 es una marca de excelencia reconocida en todo el mundo, que se otorga únicamente después de un proceso de revisión y auditoría meticuloso. Cubre todos los aspectos de la operación de una empresa, desde el diseño y la fabricación del producto hasta el envío, la atención al cliente y la administración. Indica que una empresa cuenta con sistemas y procedimientos que garantizarán la fabricación y el envío de producto de calidad superior y proporcionarán niveles de satisfacción del cliente extremadamente altos.

# Información de pedidos

**Nuestro equipo de CMC Rescue se compromete a satisfacer sistemáticamente las necesidades de nuestros clientes y a intentar superar sus expectativas en relación con nuestros productos y servicios.**

**Términos y condiciones de los pedidos:** Al realizar un pedido, el cliente acepta los términos y condiciones establecidos a continuación y afirma haber leído y comprendido las advertencias importantes. Asimismo, el cliente acepta que las leyes del Estado de California se aplicarán en la compra o en cualquier conflicto que surja después de esta.

**Precios:** Todos los precios son FAB Santa Barbara, CA, y están sujetos a cambios sin aviso.

**Especificaciones:** Las especificaciones del catálogo están basadas en las representaciones del fabricante. CMC Rescue, Inc. no es responsable de su exactitud o totalidad. Todas las especificaciones están sujetas a cambios sin aviso.

**Pagos:** Los pagos deben realizarse en la moneda de curso legal de los Estados Unidos. Los envíos pueden retenerse hasta que se apruebe el cheque para su pago. Todas las tarifas en las que se incurren para cobrar una cuenta atrasada son responsabilidad del comprador. La tarifa de un servicio puede cobrarse por cualquier cheque rechazado por el banco.

**Envío:** El envío a la empresa de transportes constituye el envío al cliente. Deben informarse los daños visibles a la empresa de transporte una vez que se recibe la encomienda Informe a CMC sobre cualquier problema inmediatamente. Los reclamos realizados 15 días después de la recepción pueden rechazarse.

**Política de devolución:** Comuníquese con CMC para obtener un número de autorización para la devolución de mercadería antes de devolver cualquier producto por algún motivo. CMC no es responsable por la mercadería devuelta sin un número de autorización. La mercadería que se devuelve será inspeccionada y puede estar sujeta a una tarifa de reabastecimiento. No se aceptan devoluciones de cuerdas, membranas o productos para membranas, a menos que el artículo se haya recibido dañado y se haya solicitado un número de autorización para la devolución durante los 5 días posteriores a la recepción del envío. Para todas las otras devoluciones, debe solicitarse el número de autorización durante los 15 días posteriores a la fecha de facturación.

**Se necesita la firma de un adulto en los envíos:** Por razones de responsabilidad, CMC solo puede aceptar pedidos de adultos. Cuando un adulto realiza una compra para un menor, es responsabilidad del adulto determinar que los productos del pedido sean adecuados y que se proporcionará la educación y la supervisión correctas. Puede solicitarse una prueba de edad.



**Fabricado en los EE. UU.**

Cuando vea este símbolo en nuestro catálogo, indica que los productos se fabricaron o ensamblaron cuidadosamente en los EE. UU. Estos productos pueden contener algunos componentes no nacionales.

Las imágenes de este catálogo las proporcionaron:

David Pope  
Bill Boyd  
Kevin Steele  
Glenn Grossman  
Steve Hix

## Cómo pedir productos de CMC

### COMUNÍQUESE CON UN DISTRIBUIDOR DE EQUIPOS DE CMC RESCUE

Contamos con una red mundial de distribuidores de equipos de CMC Rescue. Son sus proveedores preferidos de productos y servicios locales.

Para encontrar un distribuidor de equipos de CMC Rescue en su área, comuníquese con nuestro equipo de atención al cliente al **+1 805-562-9120**.

### PEDIDOS POR TELÉFONO O FAX

Llame a nuestro equipo de atención al cliente al **+1 805-562-9120** o envíe un fax al **+1 805-562-9870**.

### ATENCIÓN AL CLIENTE ESTADOUNIDENSE E INTERNACIONAL

Lunes a viernes, horario de la costa oeste de 7 a 17

Teléfono: **+1 805-562-9120**

Fax: **+1 805-562-9870**

### DIRECCIÓN DE CORREO POSTAL

Apdo. postal 6870

Santa Barbara, CA 93160-6870 USA

### DIRECCIÓN DE ENVÍO

41 Aero Camino, Goleta, CA 93117 USA

### CORREO ELECTRÓNICO

[info@cmcrestue.com](mailto:info@cmcrestue.com)

### TARIFAS DE ENVÍO

Comuníquese con nuestro equipo de atención al cliente para conocer las tarifas de envío y otra información.

## WWW.CMCRESCUE.COM: El mejor recurso en línea a su disposición

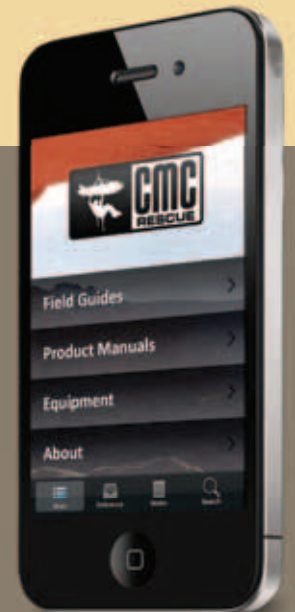
Además de los productos que se muestran en este catálogo, CMC Rescue ofrece otros cientos de productos de rescate especializados. La información completa y las especificaciones de todos ellos se encuentran en [cmcrecue.com](http://cmcrecue.com). Visite nuestro sitio web para obtener anuncios de productos, ofertas especiales, videos informativos y datos completos sobre la capacitación y los servicios ofrecidos por CMC Rescue School.\*

\*Por el momento no pueden tomarse pedidos en línea realizados fuera de los Estados Unidos.

Siga a CMC Rescue  
en línea



Escanee este código QR para obtener  
más información sobre CMC Rescue.



## Descargue la aplicación gratuita de CMC Rescue para dispositivos Android e IOS



Disponibles en una aplicación para dispositivos móviles de funcionalidad completa, nuestras *Guías de campo de rescate con cuerda* y *rescate y entrada en espacios confinados* le brindan acceso instantáneo a la información técnica básica sin necesidad de contar con conexión inalámbrica ni recepción de teléfono celular. La aplicación, que es fácil de utilizar y cuenta con gráficos, diagramas y tutoriales, puede personalizarse con notas, documentos y fotos para crear una herramienta de referencia en el campo. Puede obtenerse en forma gratuita en la tienda App Store de iPhone, iPad e iPod Touch y en la tienda Android Market de dispositivos Android. Para obtener más información o para probar o descargar la aplicación, visite [www.cmcrecue.com/app](http://www.cmcrecue.com/app).



**Compromiso con el medioambiente:** CMC Rescue permanece conectado a nuestro medioambiente y se compromete a ser una empresa ecológicamente responsable. La impresión sobre papel reciclado, la reducción de desperdicios y la promoción del uso de materiales reciclados para el embalaje son solo algunos ejemplos de ese esfuerzo continuo.

